Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 85 (1967)
Heft: 23: SIA - 70. Generalversammlung, Bern: erstes Sonderheft

Werbung

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.12.2025

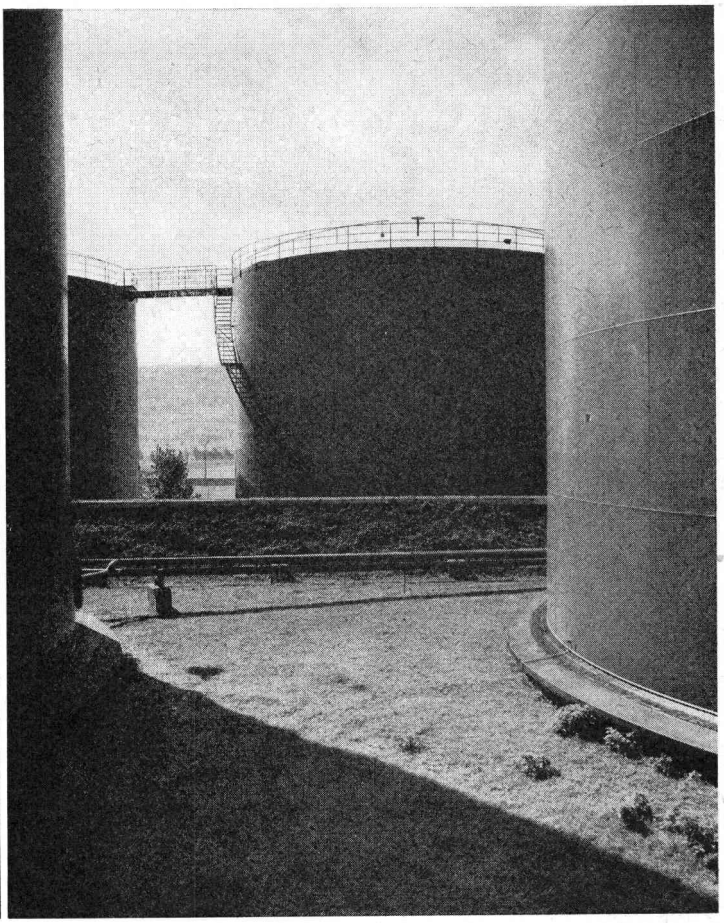
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

WARTMANN

Behälter
für Erdölprodukte
und
für die chemische
Industrie

durch die Spezialfirma

Wartmann & Cie. A.G.
Brugg Zürich Oberbipp
Tel. 056 41 16 11



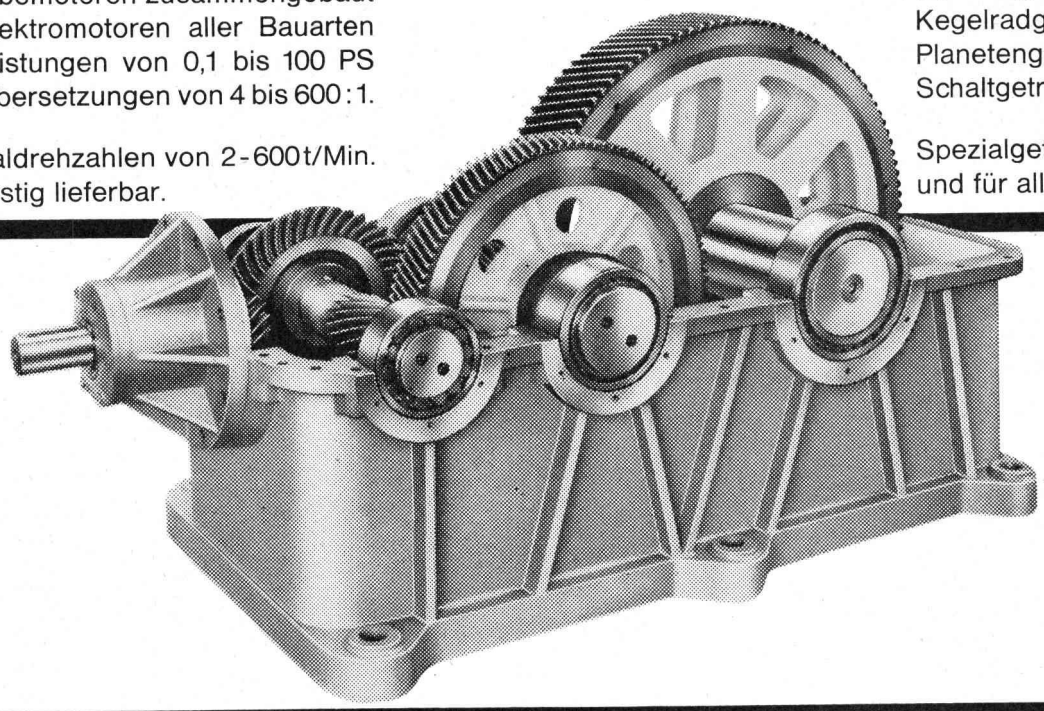
KISSLING

Getriebemotoren zusammengebaut mit Elektromotoren aller Bauarten für Leistungen von 0,1 bis 100 PS und Übersetzungen von 4 bis 600 : 1.

Normaldrehzahlen von 2-600 t/Min. kurzfristig lieferbar.

Stirnradgetriebe bis 300 PS
Kegelradgetriebe bis 300 PS
Planetengetriebe bis 150 PS
Schaltgetriebe bis 200 PS

Spezialgetriebe jeder Grösse und für alle Industrien.



L. KISSLING & CO. MASCHINENFABRIK ZÜRICH TEL. (051) 46 64 00

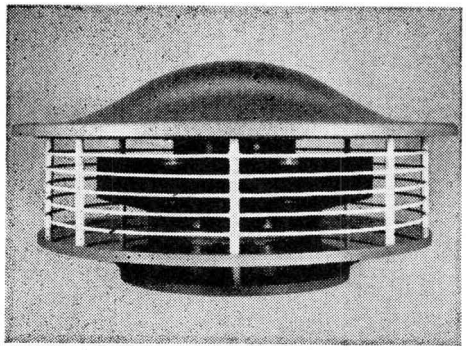
Nicht vergessen!

Schon bei der **Projektierung** von Wohn- und Geschäftshäusern, Spitälern, Fabrikhallen, Laboratorien, Kantinen, Küchen usw. ist die Frage einer geeigneten, wirksamen Entlüftung eingehend zu studieren und abzuklären.

COLASIT

stellt nicht nur ein vollständiges Programm von preislich vorteilhaften, ruhigen, säure- und korrosionsbeständigen, keinen Unterhalt benötigenden Kunststoff-Ventilatoren für einfachste Montage sowie alle notwendigen Zubehörteile, inkl. strömungstechnisch einwandfrei geformte, regulierbare Kunststoff-Abluftventile usw. her,

sondern, was sehr wichtig ist,



COLASIT
DACH-
VENTILATOR
Typ CDVR

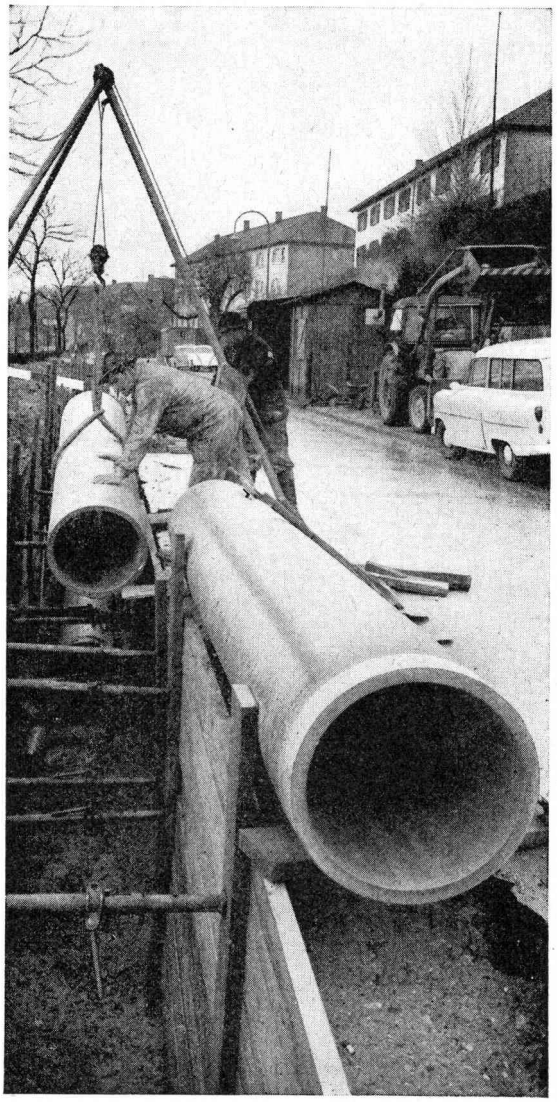
verfügt auch über erfahrene Spezialisten, die Ihnen gerne und kostenlos beratend zur Seite stehen.

Sie sparen dadurch kostbare Zeit und übertragen einen Teil Ihrer Verantwortung bei Berücksichtigung unserer Apparate usw. auf uns.

Welche **Vorteile** für Sie!

COLASIT AG, gegr. 1944

Kunststoff-Apparatebau
3752 Wimmis BE, Telefon 033 / 7 95 95



Asbestzement-Rohre «ETERNIT» für Wasserversorgungen. Seit fünfzig Jahren bewährt. Lange Lebensdauer. Widerstandsfähig gegen Korrosion und chemische Einflüsse. Leicht zu transportieren, einfach zu verlegen. Daher wirtschaftlich.

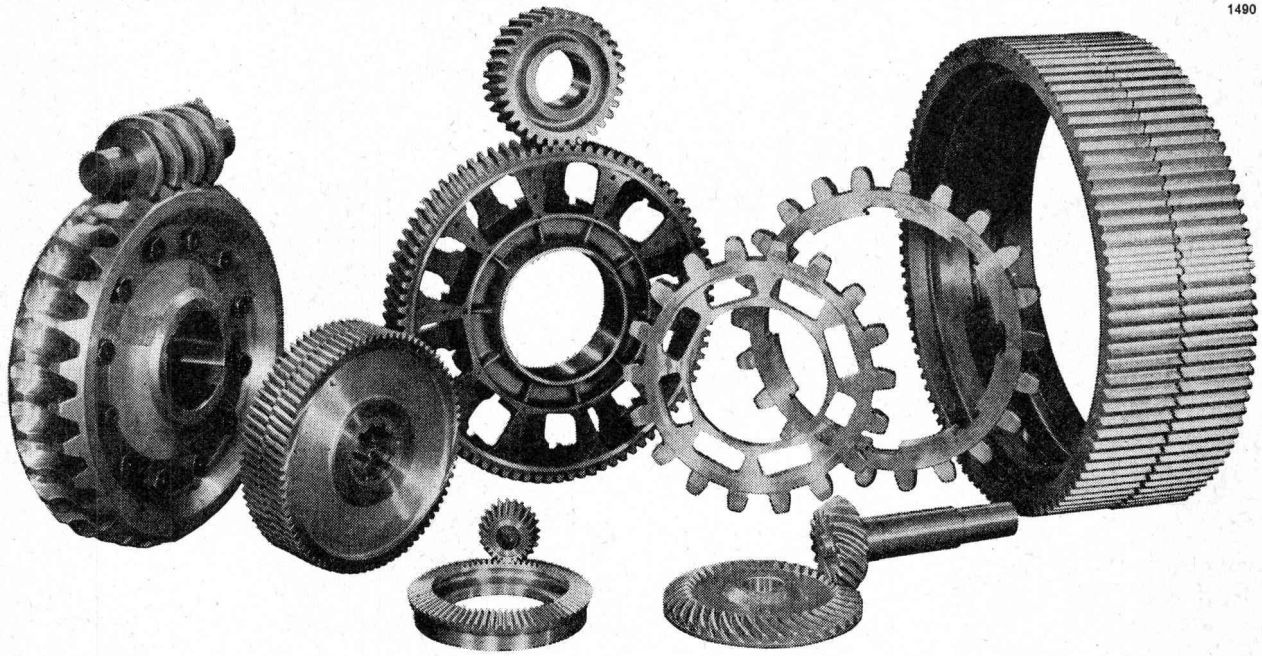
Eternit®

® Die gesetzlich geschützte Marke für Asbestzement-Produkte

Eternit AG 8867 Niederurnen 1530 Payerne

SLM -Zahnräder

1490



Wir sind für die Ausführung von Verzahnungsarbeiten und die Herstellung fertiger Zahnräder praktisch jeder Art und für alle Erfordernisse bis zu einem Durchmesser von 2000 mm bestens eingerichtet. Unsere erfahrenen Spezialisten halten sich gerne zu Ihrer Verfügung.

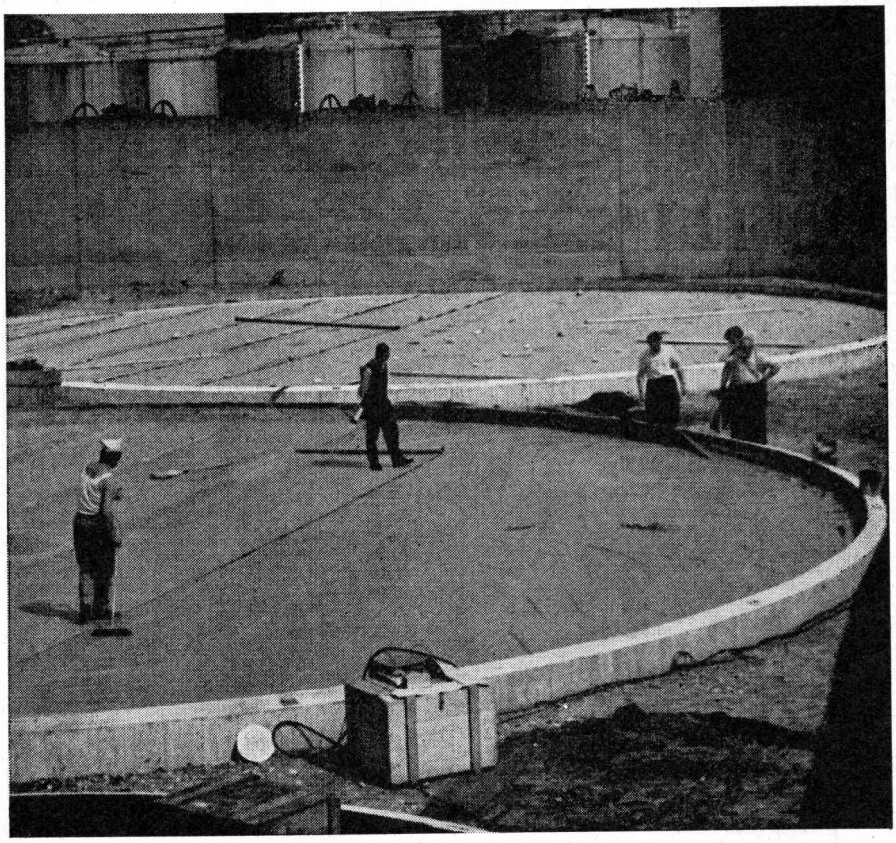
Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik, 8401 Winterthur

SLM

IRON FLEX

ABDICHTUNGEN
ISOLIERUNGEN
KORROSIONSSCHUTZ

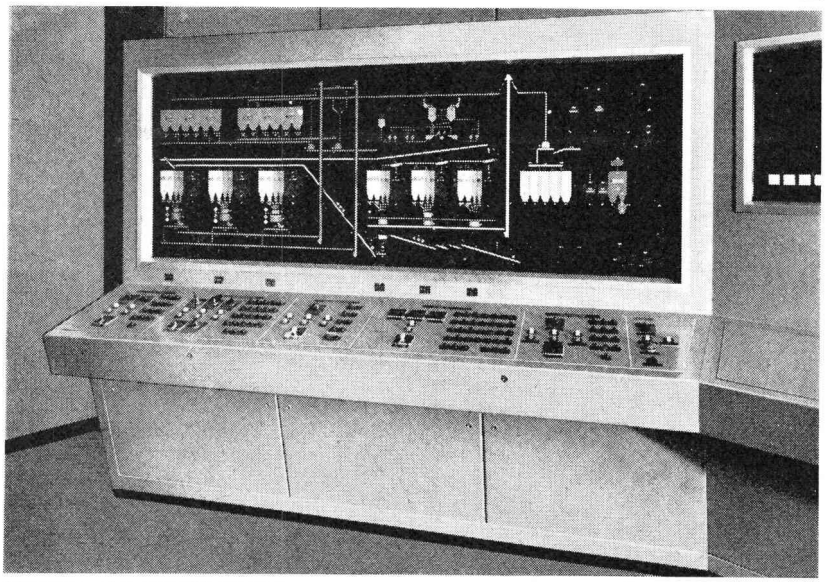
IRONFLEX AG
Schaffhauserstrasse 265
8057 Zürich
Tel. 051 48 78 88/89



Abdichtung von Stehtankfundamenten mit ölbeständiger, in- und ausländisch geprüfter IRONFLEX-Folie.

Wir haben in unseren Fabriken selber automatisiert, unsere Erfahrung kommt nun Ihnen zugute

automatisieren mit elektrischen Steuerungen



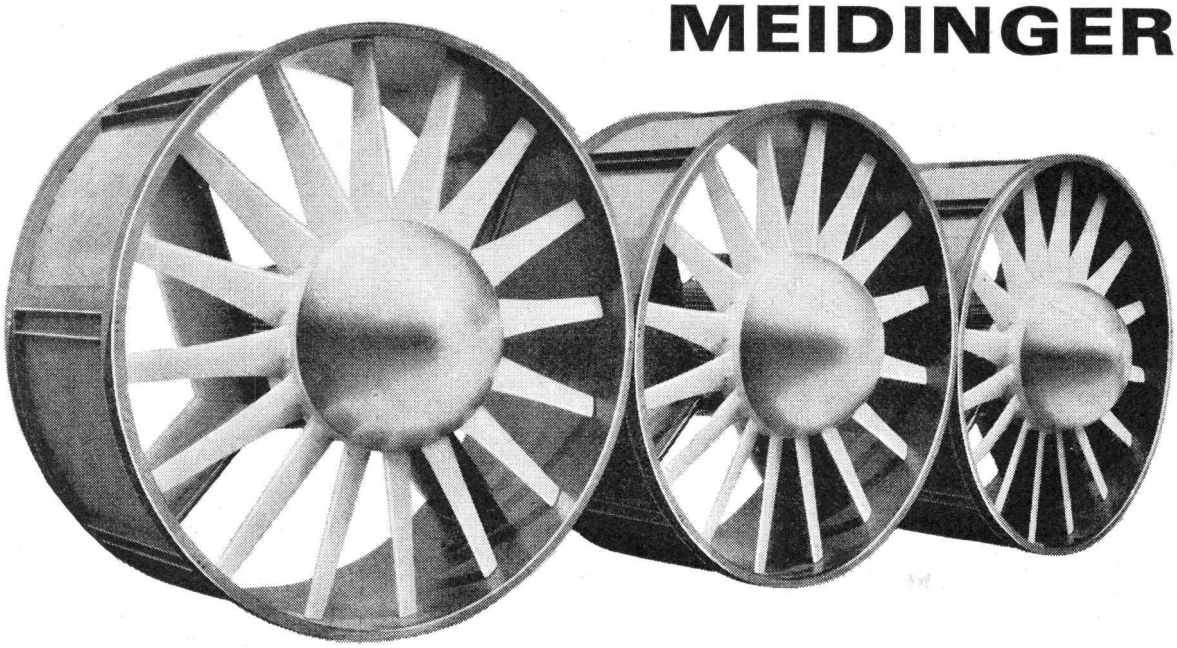
Nebenstehende Steueranlage für die automatische Formsandaufbereitung in einer Giesserei ist eines der vielen Beispiele, wie komplizierteste Fabrikationsabläufe zweckmässig von einer zentralen Kommandoanlage aus gesteuert werden können. Unser qualifiziertes Personal setzt sich auch mit Ihren Problemen gerne auseinander und strebt mit Hilfe eigener elektronischer Einheiten, die ideale Lösung an. Es ist Ihr Vorteil vom Spezialisten beraten zu werden.

GUTOR AG 5430 Wettingen Telephon 056.6 25 25

GUTOR

ERFOLG DURCH INSERATE IN DER SCHWEIZ. BAUZEITUN

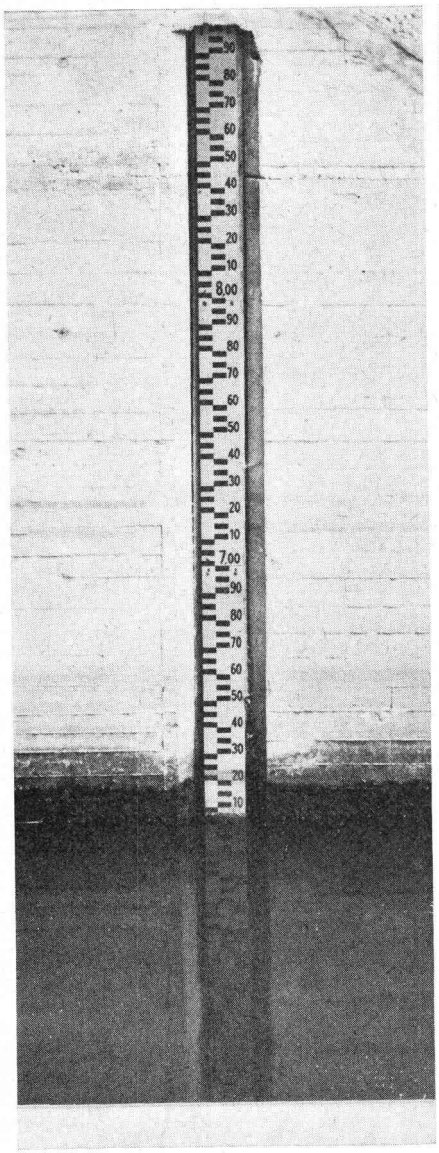
MEIDINGER

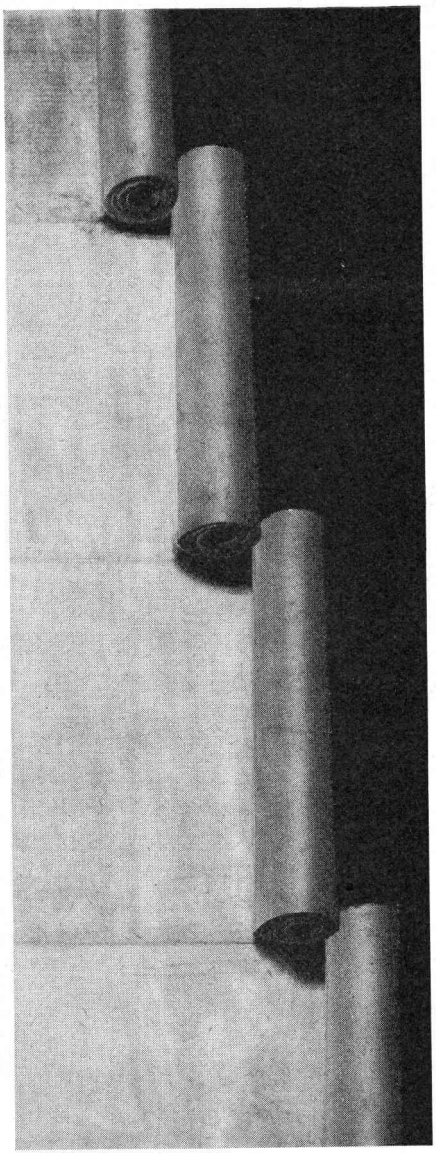


G. MEIDINGER & CO.
MAIENGASSE 12-20
4000 BASEL 4
TEL. 061 23 88 70

AXIAL-, ZENTRIFUGAL-
VENTILATOREN
BLECH, GUSS, KUNSTSTOFF
ELEKTROMOTOREN

5001a





Schildkröt

Abdichtfolien

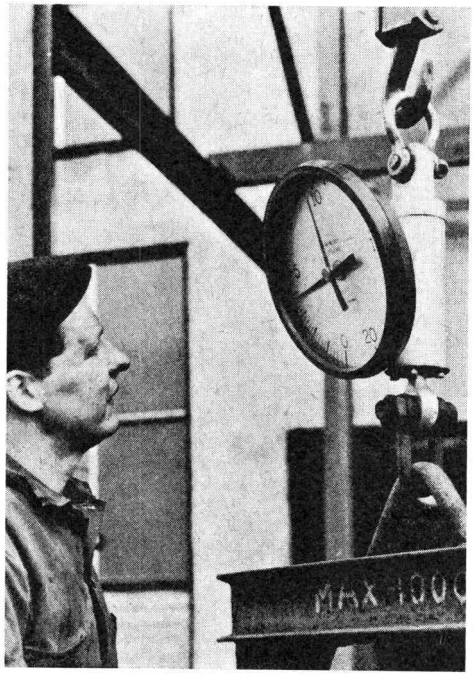
Auf die Verrottungsfestigkeit kommt es an

Zuverlässige, dauerhafte Abdichtung des Bauwerks – dieses Problem lösen die Schildkröt-Abdichtfolien. Im Hoch- und Tiefbau, in der Wasserwirtschaft, im Sport- und Bäderbau. Zwei Beweise: Bei unserer Fertigung werden die Schildkröt Abdichtfolien auf Porenfreiheit ständig elektrisch geprüft. In der Verarbeitung gewährleistet die Quellverschweißung der 5 cm breiten Nähte und Stöße eine homogene Verbindung der einlagig verlegten Bahnen. Schildkröt-Abdichtfolien besitzen eine gute Flexibilität. Dank ihrer Geschmeidigkeit lassen sich Durchbrüche, Verflanschungen, Verankerungen etc. sicher abdichten. Flexibilität heißt, daß die Schildkröt-Abdichtfolien den schwingenden und wechselnden Bewegungen des Bauwerks folgen, ohne zu reißen, ohne zu brechen. Schildkröt-Abdichtfolien sind verrottungsfest, alterungsbeständig und widerstandsfähig gegen natürlich vorkommende, aggressive Wässer; sie sind unempfindlich gegen vagabundierende Ströme. Schildkröt-Abdichtfolien schützen gegen Grundwasser, Quellwasser, Regen-, Tau- und Sickerwasser. Sie schützen aber auch gegen Wasserabwanderungen aus Kläranlagen, Abwasserstollen und Schmutzwasserkanälen. Sie schützen Gebrauchs- und Trinkwasser vor schädigenden Einflüssen. Schildkröt-Abdichtfolien haben sich im in- und ausländischen Bauwesen seit mehr als 25 Jahren hervorragend bewährt.

Vertretung: Firma TONET & CO
Blumenweg 188 · Tel. 062/52988
4657 DULLIKEN

Fortschritt durch Erfahrung

Schildkröt AG
vorm. Rheinische
Gummi- und Celluloid-Fabrik
6800 Mannheim-Neckarau BRD



PIAB Kranwaagen

— Messgenauigkeit ± 0,6%

— stossunempfindlich

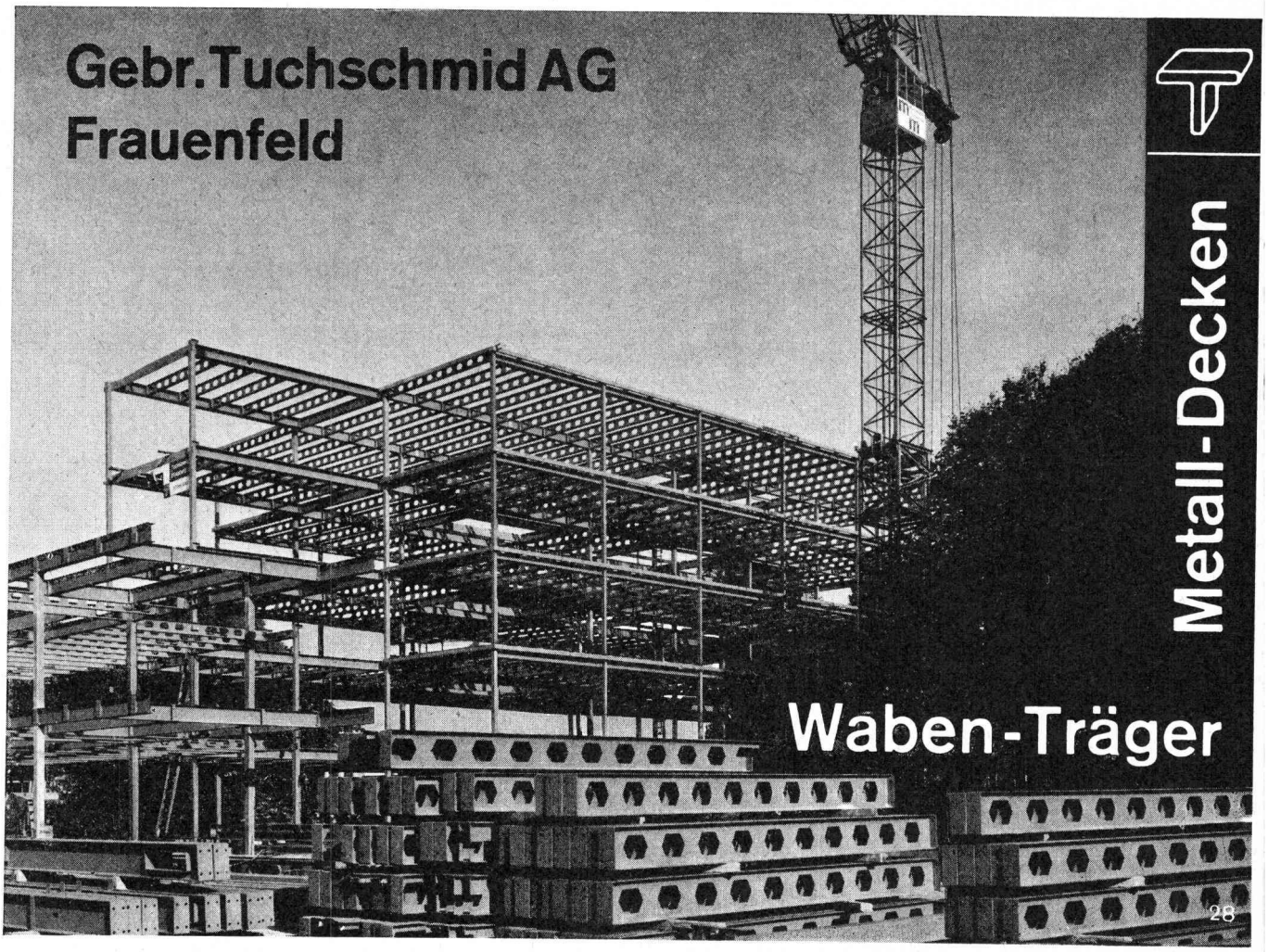
— genaues Ablesen durch Skalenuhr (Φ 285 mm)

— gegen plötzliche Belastung und Entlastung gesichert

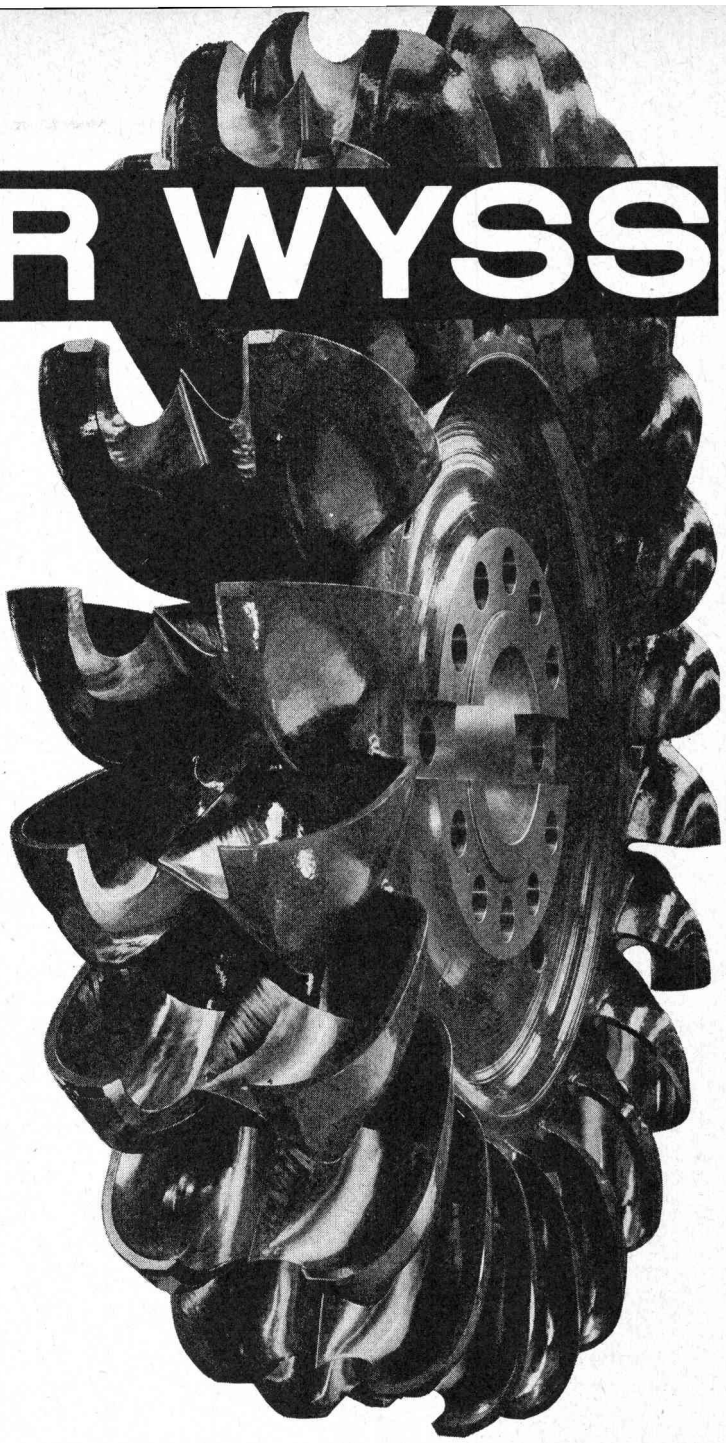
— kleinste Abmessungen und geringes Gewicht

für Höchstlasten 0,5 t bis 50 t

Walter Meier WERKZEUGMASCHINEN AG
8024 Zürich Mühlebachstrasse 11-15
Telefon 051/34 54 00



ESCHER WYSS



lle Turbomaschinen

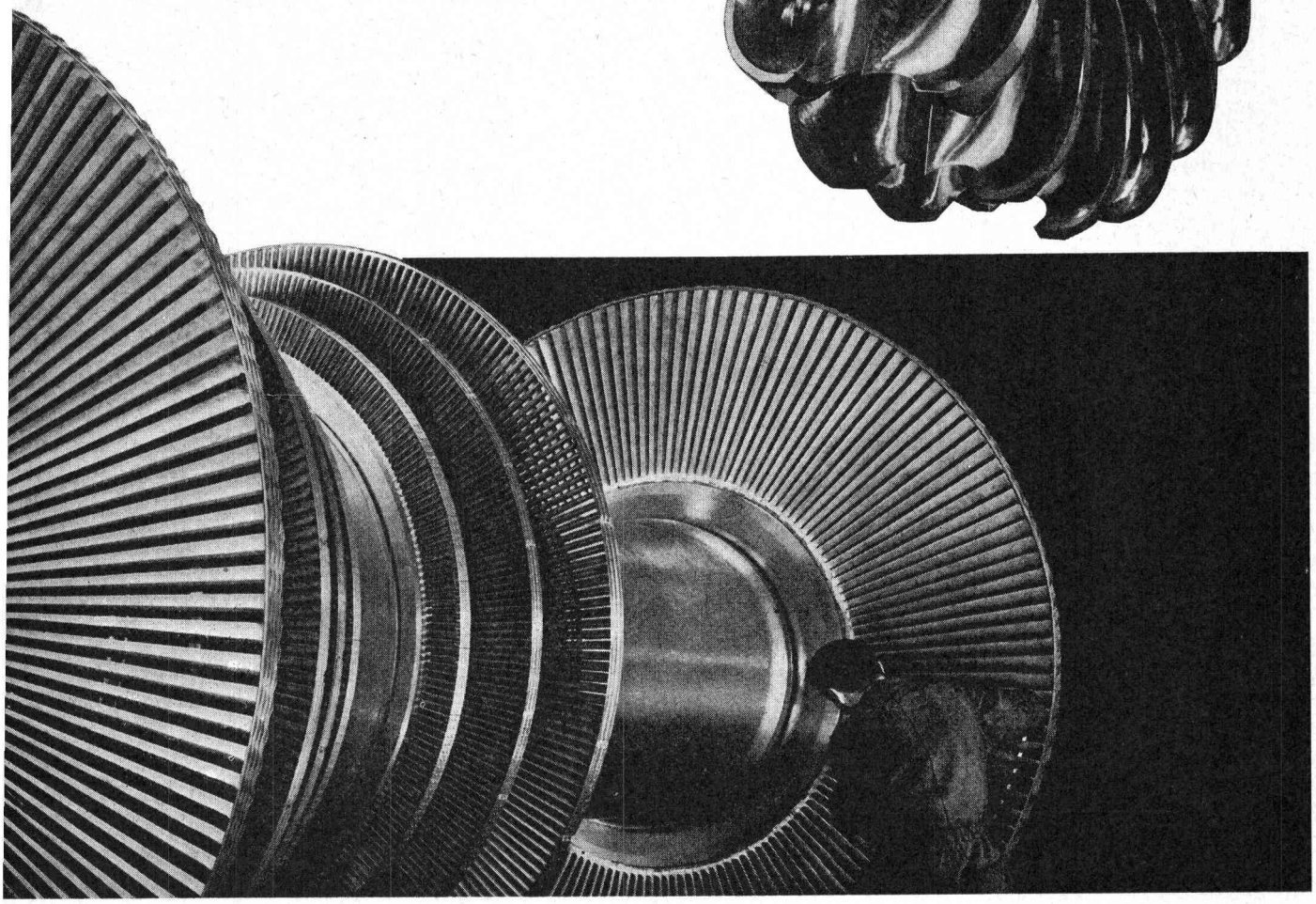
ür hydraulische Kraftwerke

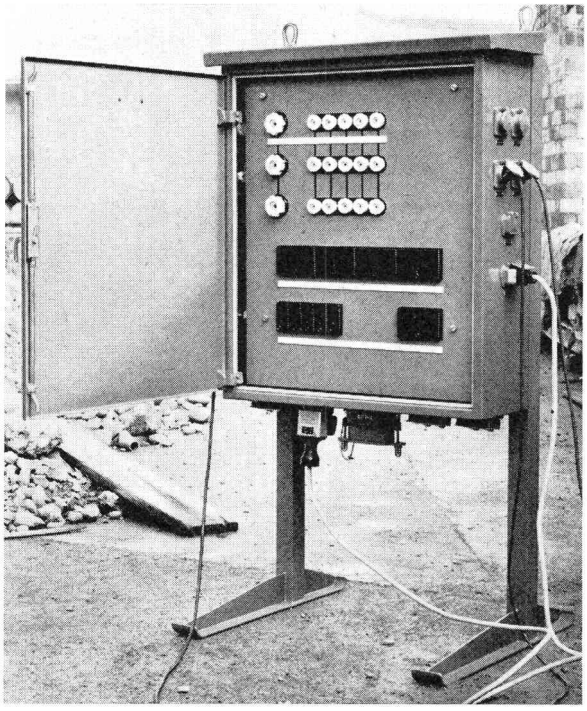
eistrahl-, Francis-, Kaplan- und Rohrturbinen
peicherpumpen und Pumpenturbinen
ugelschieber, Drosselklappen,
rundablassschützen
ruck- und Verteilleitungen

ür thermische Kraftwerke

ollständige Dampfturbogruppen
ondensations- und Vorwärmungsanlagen
asturbinen
urbokompressoren und Turbogebläse

scher Wyss Zürich Ravensburg Schio





Baustrom-Verteiler

**verschiedene Fabrikate
aus schlagfestem Isolierstoff,
glasfaserverstärktem Polyester
oder verzinktem Stahlblech**

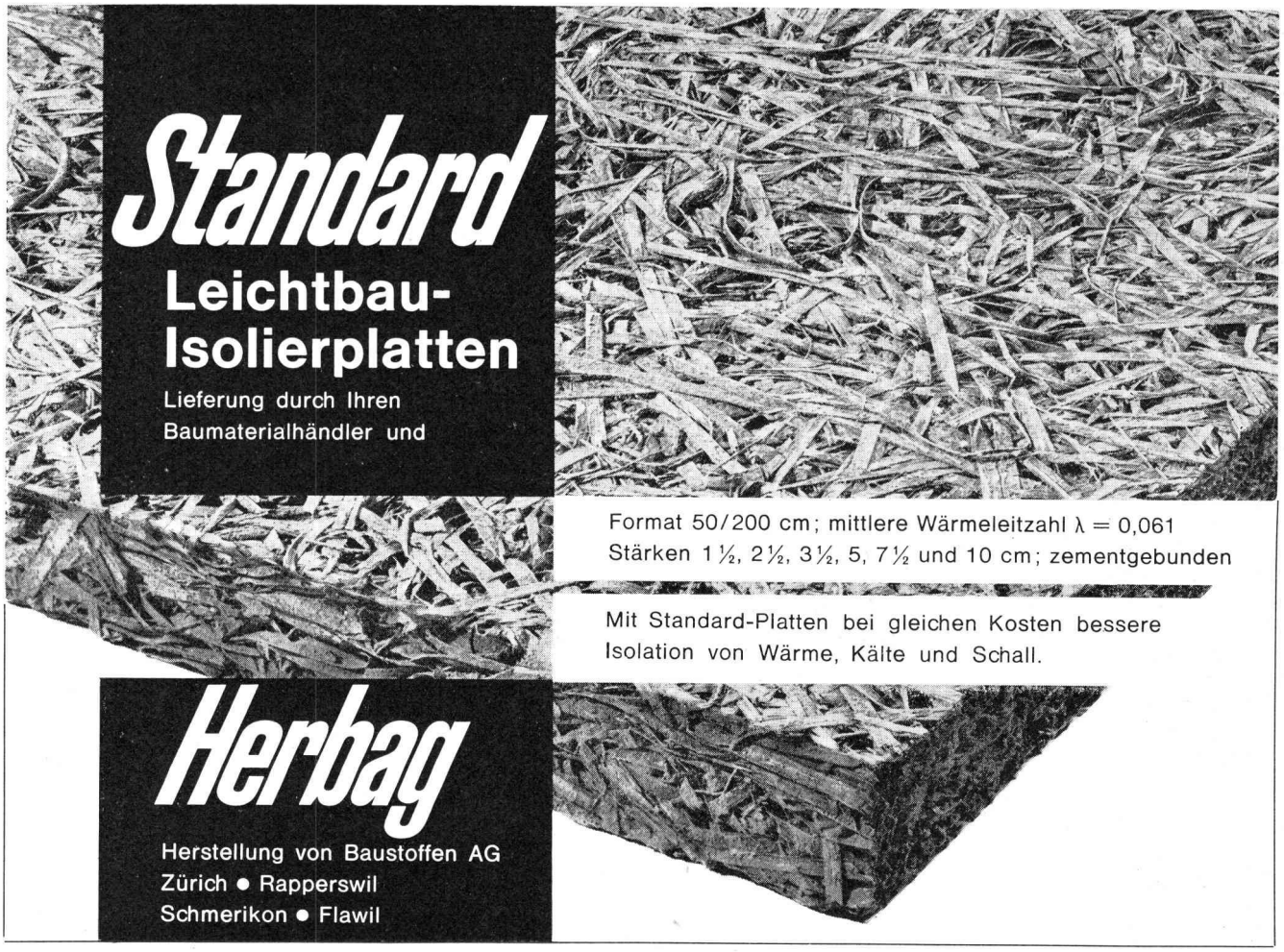
**leer oder komplett ausgerüstet
mit Sicherungsgruppen,
Sicherungsautomaten,
Schaltern und Steckdosen**

Verlangen Sie unsere Offerte

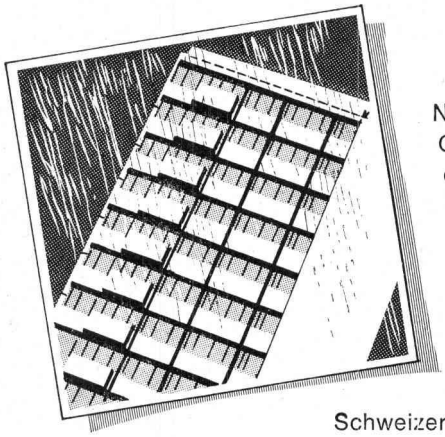
Lieferung nur an konzessionierte Unternehmungen

OTTO FISCHER AG

Elektrotechnische Artikel en gros
Zürich 5 Sihlquai 125 Postfach 8023 Zürich ✆ 051/42 33 11

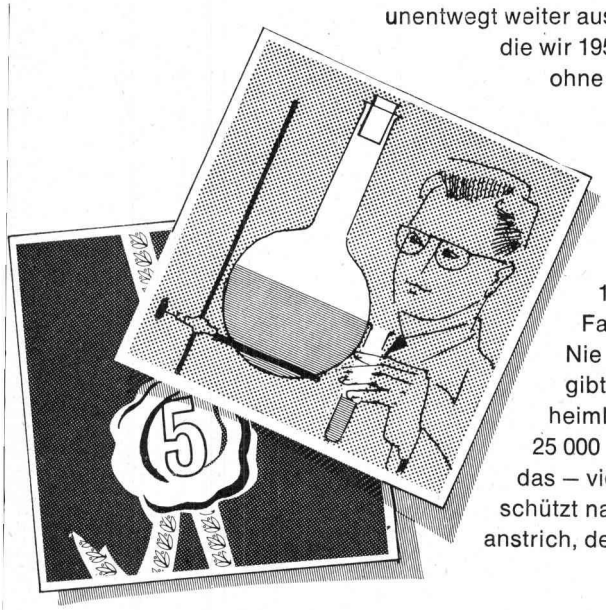


jibt es einen Fassaden-Anstrich der **länger hält?**



Natürlich gibt es diesen. Zwar – so natürlich ist dies wiederum nicht. Die übliche Garantie beträgt nach SIA zwei Jahre. Wir fanden schon vor 12 Jahren, daß dies zu wenig sei. Als Architekt werden Sie mit uns einig sein. Man zahlt nicht Tausende, ja Zehntausende von Franken für Reinigung, Anstrich und das Gerüst (das bekanntlich meistens noch mehr als die Rechnung des Malermeisters kostet), um nur eine Haltbarkeitsgarantie von zweimal 12 Monaten zu erhalten.

Es ist in der Tat auch nicht einzusehen, wieso man sich vielfach noch immer an diese kurze Zeitdauer klammert. Forschung und Entwicklung in der Farbenchemie haben großartige Fortschritte gemacht. Und das Schweizer Malergewerbe ist bekannt für sein handwerkliches Können. Es bildet sich unentwegt weiter aus. Viele Betriebe arbeiten mit den modernen AIRLESS-Spritzgeräten, die wir 1958 aus Amerika in der Schweiz einführten. AIRLESS bedeutet: Spritzen ohne Luft, das heißt der Farbauftrag ist satter, hat mehr Schichtstärke und füllt die Poren. Und alle diese Fortschritte sollten den Hausbesitzern, Bauherren oder Architekten nicht zum Nutzen sein?



Da sind wir anderer Meinung. Seit 12 Jahren gewähren wir für unsere Fassadenfarben ULTRASIT auf Wunsch eine **schriftliche fünfjährige Haltbarkeitsgarantie.** Tausende von Fassaden – alte und neue – aus Beton, Mauerwerk und Verputz sind in den letzten 15 Jahren mit ULTRASIT gestrichen worden. Es gibt keine einzige Fassade, wo unser Material nicht das gehalten hätte, was erwartet wurde. Nie mußte jemand unsere ULTRASIT-Garantie in Anspruch nehmen. Es gibt Objekte, auf die wir besonders stolz sind (und unseren Mut von damals heimlich selbst bewundern), wie große Mühlesilos mit Gerüstkosten von 25 000 bis 30 000 Franken. Hat der Anstrich fünf Jahre gehalten? Nicht nur das – vielfach sind daraus 12 Jahre geworden. ULTRASIT schmückt und schützt nach wie vor. Deshalb lautet die Antwort zur Frage nach dem Fassadenanstrich, der wirklich länger hält:

es gibt ihn:

ultrasit

Die atmungsaktive Fassaden-Farbe mit Haltbarkeitsgarantie

Verlangen auch Sie einen ULTRASIT-Anstrich von Ihrem Malermeister

VOGELSANG

KURT VOGELSANG AG
Farben- und Lackfabrik
8603 Schwerzenbach
Tel. 051 / 85 31 81

Auslieferungslager in St. Gallen, Bern, Neuchâtel, Fribourg, Brig und Giubiasco

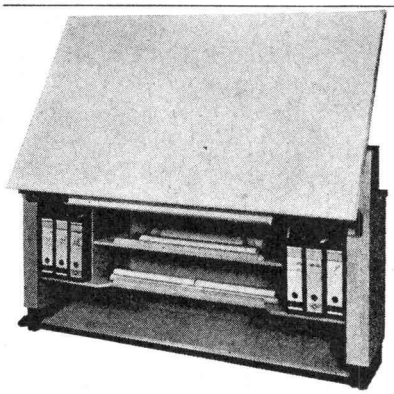
Isolieren im Hochbau

mit Kork und Polystyrol für

Fassaden
Flachdächer
Decken
usw.

Baukork AG

Verkaufsbüro Zürich, Seestrasse 247
Telephon (051) 45 70 20
Werk in Steinhausen / Zug



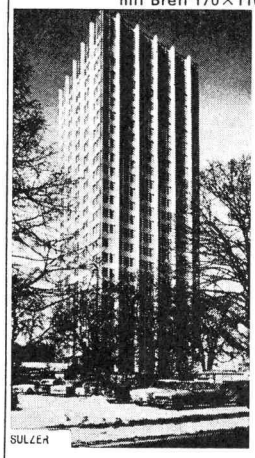
Modell B/2, 175 cm lang, mit Brett 170×110 cm

Rüedi

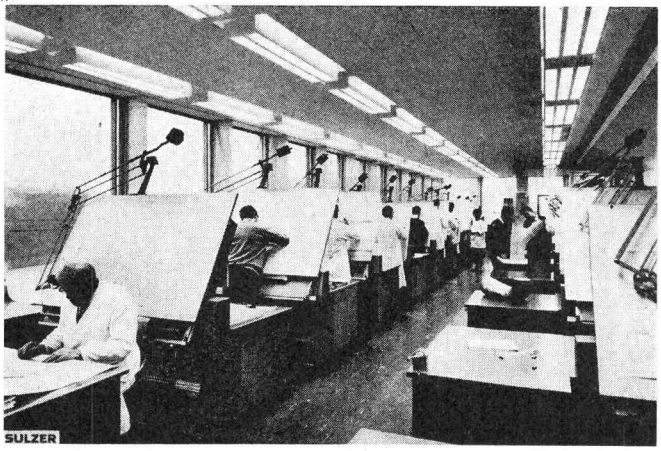
Platzmangel im technischen Büro?
Schwierigkeiten mit Erweiterungen?
Dann RÜEDI-Konstrukteurpulte
30% Platzgewinn RÜEDI berät Sie

OSKAR RÜEDI GLOCKENTHAL-THUN
Telefon 033 / 2 96 66 Schweiz

Modell B/2 mit Arbeitstisch Pultfläche 180×90 cm



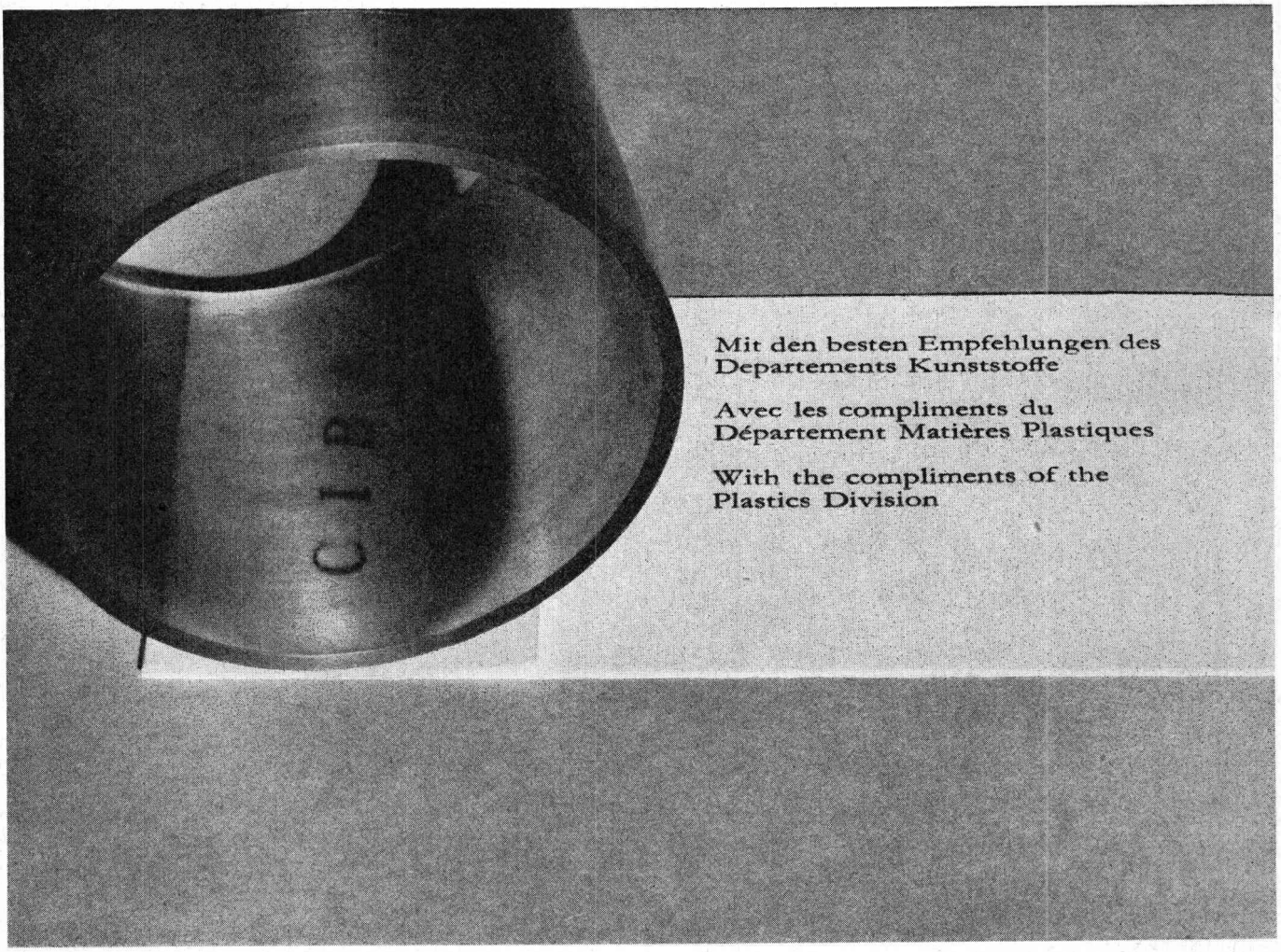
SULZER



SULZER

Eines der vielen Konstruktionsbüros im Sulzerhochhaus. Im Sulzerhochhaus sind alle Konstruktionsbüros mit RÜEDI-Zeichentischkombinationen ausgerüstet.

Zeichenständer
Modell B/1, 120 cm lang
Brett 150×100 cm



«Was kauf ich mir dafür?»

Nichts – solange es nur bei der Höflichkeit bleibt.

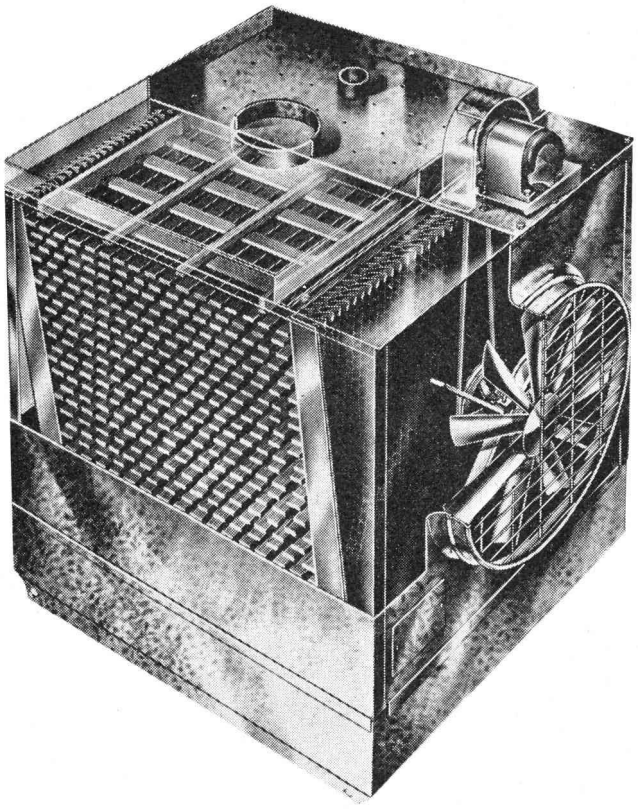
Wir aber meinen es wörtlich.

Mit den besten Empfehlungen der CIBA «kaufen» Sie die Erfahrungen eines Unternehmens, das in der Erforschung und Entwicklung von Kunstharzen Pionierarbeit geleistet hat. Im Bereich der Harnstoff-Formaldehyd-Harze zum Beispiel. In dem der Melamin-Formaldehyd-Harze. Vor allem aber in dem der Epoxydharze.
Mit den besten Empfehlungen der CIBA «kaufen» Sie die Erfahrungen zahlreicher Produktionsbetriebe, in denen diese und andere Kunstharze in Qualitäten hergestellt werden, die den stets wechselnden Bedürfnissen der Verbraucher in aller Welt angepasst sind.
Mit den besten Empfehlungen der CIBA «kaufen» Sie die Beratung durch einen anwendungstechnischen Dienst, der bei der Bearbeitung auch Ihrer Probleme auf internationale Erfahrungen zurückgreifen kann.
Und natürlich die Kunstharze selbst – mit den besten Empfehlungen der

C I B A

NEU! Wasser-Rückkühlwerke

Heenan Marley Serie 4400



Preisgünstig

Kleiner Platzbedarf

Wasser-einsparung bis 95 %

Kurzer Liefertermin

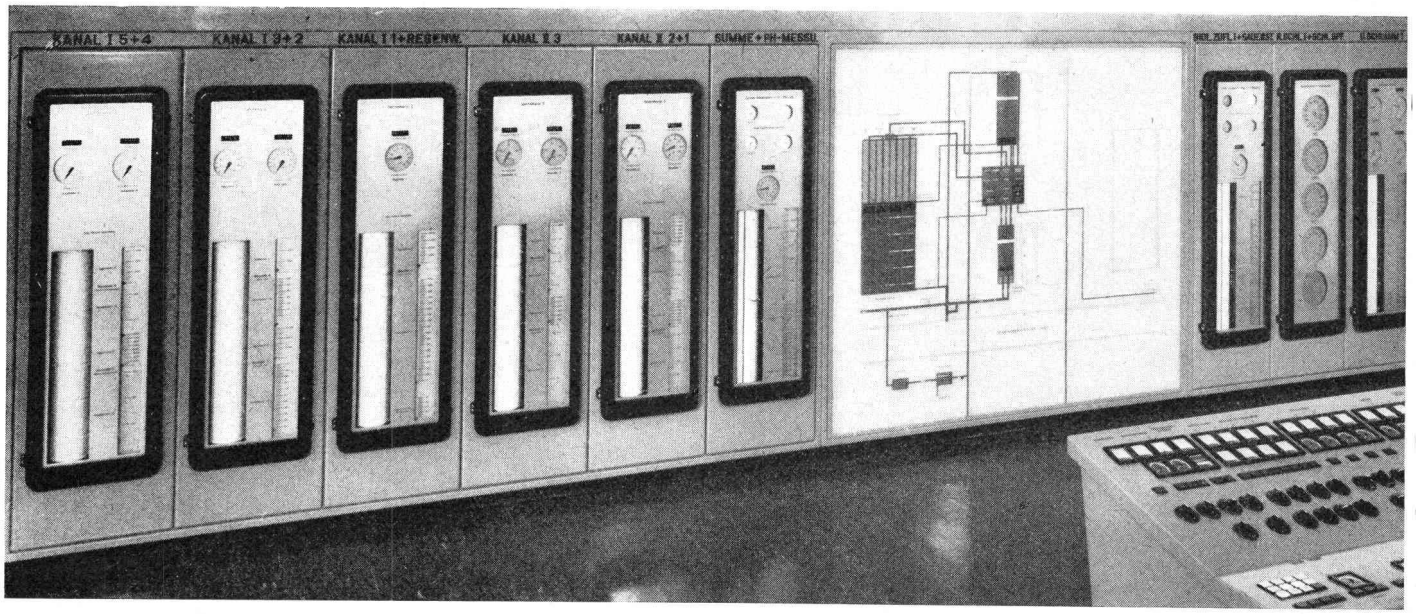
Beratung und Offerten durch
Alleinvertreter für die Schweiz

B. SCHINZ & CO.
8035 ZÜRICH

Beckenhofstrasse 6
Tel. 051 / 26 46 10

ZÜLLIG

misst und steuert Wasser elektromechanisch — elektronisch — pneumatisch



Kläranlage Limmattal (Projekt und Bauleitung Ingenieurbüro Ed. Holinger, Zürich)
Züllig-Apparate messen und registrieren die Zuflüsse von 7 Gemeinden sowie die ARA-internen Wasser- und Schlamm-Mengen

ZÜLLIG, Rheineck SG, Apparatebau für die Wasserwirtschaft

Die Bauunternehmung
mit 120 Jahren Tradition, verbunden mit 120 Jahren Fortschritt

Wir sind spezialisiert auf Hochbauten, Industriebau und Wohnungsbau, NORM-Wohnhäuser nach Ratio-System-Bau HERAG, Ferienhäuser, vorfabrizierte Pavillons, System HERAG, Ingenieur-Holzbau, verleimte Gitterträger, System DSB und KONUS, Hetzerträger, Steidle-Schalungsträger, Lagerhallen, Schul- und Büropavillons, Türen- und Fensterfabrikation.

HECTOR EGGER AG, 4900 Langenthal
Zweigbetrieb in 9463 Oberriet SG
Inhaber: Oscar Richner

Aluminiumfenster teuer?

Unsere Antwort und unser Angebot:

Preis Alufenster = Preis Holzfenster

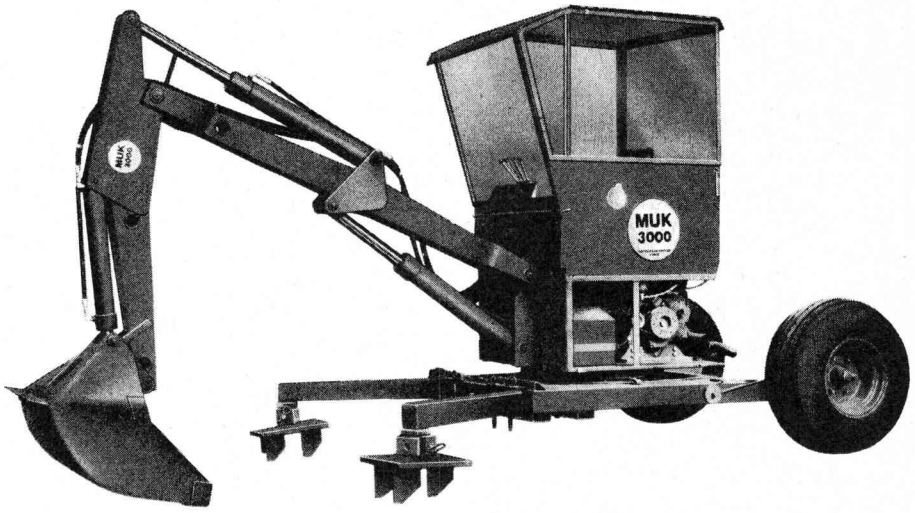
Wir garantieren nicht nur für termingerechte Lieferung, sondern auch dafür, dass unsere Erzeugnisse den höchsten Qualitätsansprüchen genügen.

Isolationsfenster sowie Türen aller Systeme

Alupräzision E. Abele

Tel. 071 / 51 44 41 **9103 Schwellbrunn**

MUK 3000

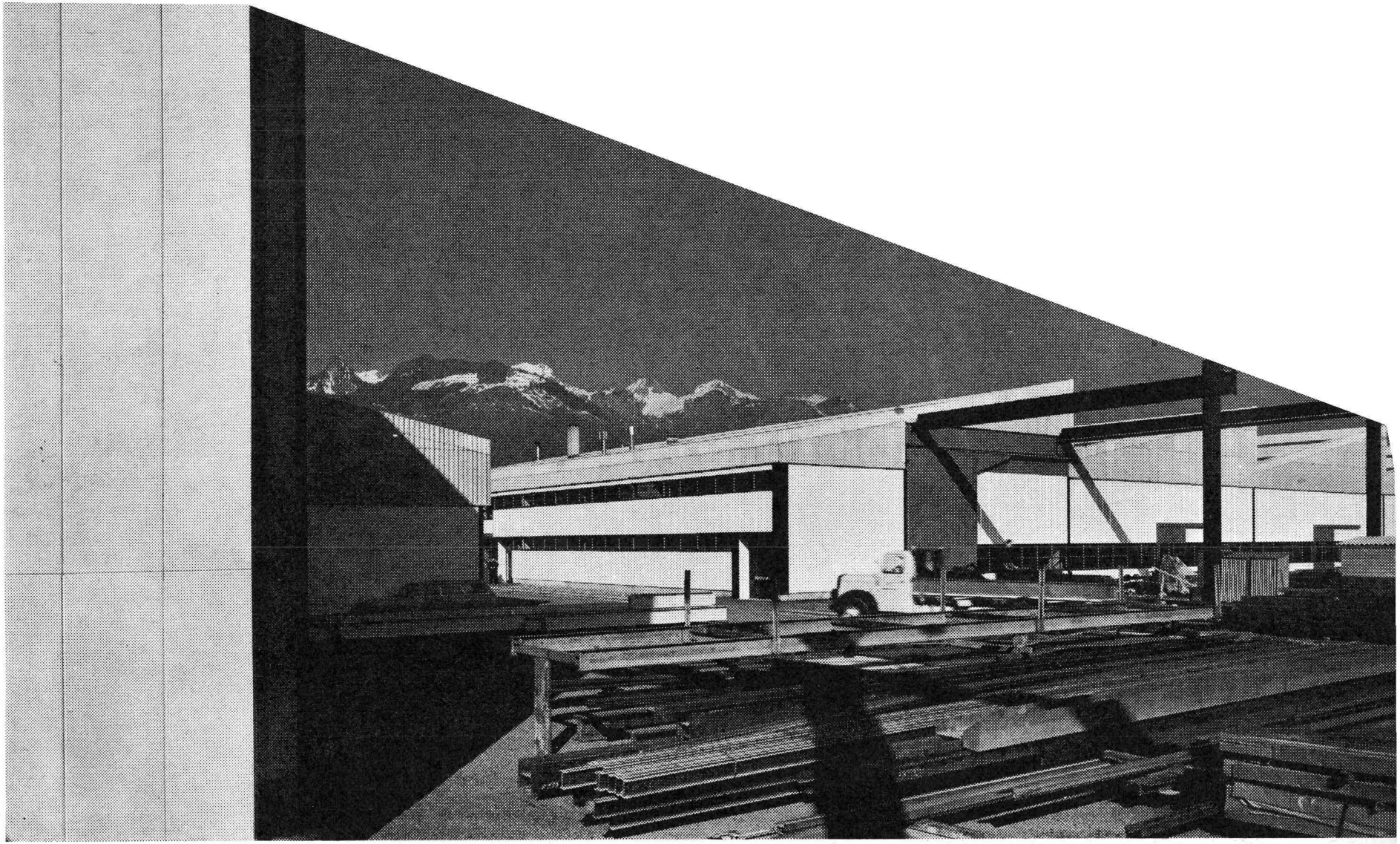


MUK 3000 ist ein absolut neuartiger Bagger, der überall eingesetzt werden kann: im Sumpf, im Morast, am Hang, am Steilhang (auch quer zum Hang), in den Bergen, in Bächen. Er kann Lasten heben, zum Transport selber auf die Lastwagenbrücke «steigen» und kostet dabei viel weniger als ein Bagger der üblichen Bauart.

Ein Zweizylinder-Dieselmotor HATZ, 29 PS, sorgt für einen Hydraulikdruck, der für alle einschlägigen Arbeiten ausreicht. Grabtiefe 2500 mm (Spezialarm bis 3500 mm). Schaufelbreite 300, 400, 600 u. 800 mm, Schwenkbereich 360°.

ERNST MENZI AG 9443 Widnau SG

SIPOREX



ZWAHLEN & MAYR S.A. Werk Aigle **ZM**

Planung und Bauleitung Architekturbüro Jean-Pierre CAHEN, dipl Arch. FAS, Lausanne
Bauingenieur Frédéric MATTER, Ing. ETH, Lausanne
Unsere Lieferung: ca. 3400 m² SIPOREX-Wandplatten

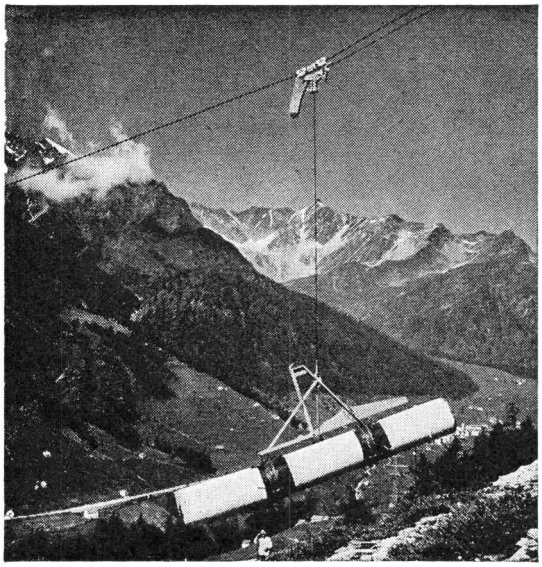
SIPOREX (SCHWEIZ) AG
Zürich Tel. 051-62 56 58
Crissier Tel. 021-34 84 94

SIPOREX Wandplatten Dachplatten Trennwandplatten Leichtbausteine Isolierplatten

SIPOREX wird von 27 Fabriken in 17 Ländern mit einer Gesamtjahresleistung von über 2 Millionen m³ produziert

Der WYSSEN-SEILKRAN

löst Ihre Transportprobleme



- Verlegen von Druckleitungen. Fördern von Material für Kraftwerke, Lawinen- und Wildbachverbauungen, Personenbahnen und Hochspannungsleitungen. Holztransport in Gebirgswälder, etc.
- Transportieren auf lange Distanzen.
- Aufziehen und Absenken der Lasten an jeder gewünschten Stelle längs der Anlage.
- Schnell montiert und einsatzbereit.
- In verschiedenen Typen von 1,5 bis 15 Tonnen Tragkraft lieferbar.

Verkauf, Vermietung und Ausführung von Transporten durch

WYSSEN-SEILBAHNEN, 3713 Reichenbach (Kandertal)

Telefon 033 / 9 81 41

Schweiz

Thermische Isolation

guter Putzträger

Schallisolation

Stets aufs Neue zeigt die Praxis,
wie gut die Holzwollplatte isoliert,
wie sicher der Putz haftet,
wie rasch die Arbeit läuft!

Wer korrosionsfreie Bindung,
schöne Kanten und zuverlässige
Qualität schätzt, verlangt

Schweizer Leichtbauplatten

Der Baumaterial-Handel liefert
Ihnen die bekannten Erzeugnisse der
Schweizer Leichtbauplatten-Fabrikanten:

PERFECTA Gips-Union AG, Zürich
STANDARD Herbag, Rapperswil
ORIS W. Brodtbeck AG, Pratteln
DUROTHERM Zementröhrenfabrik AG, St. Gallen
ISOTEX Zementwaren AG, Düdingen FR
HOLZAGLIT Holz AG, Trimmis GR
UNIVERSAL H. Dietrich, Spiez

Hoffentlich haben Sie in diesem Inserat nur das Grossgedruckte gelesen

Oh – da stimmte alles. Wort für Wort. (Auch das Kleingedruckte.) Und wir stehen immer noch dazu: Dass wir SYLVANIA-Lampen verkaufen. Dass wir 10 verschiedene Lichtfarben führen. Dass SYLVANIA-Lampen im wirtschaftlichen Einsatz den etwas höheren Anschaffungspreis schnell vergessen machen.

Aber:

Das Inserat war nicht für Sie bestimmt. Sondern für den Mann, der von Elektronen-Emission, Zündspannungsspitze oder Lichtstromverlust etwa soviel versteht wie wir von Sternkunde. Für den Laien also war unsere Anzeige geschrieben. Für den Mann, der immer noch Neonröhre sagt, wenn er Fluoreszenzlampe denkt.

Bei Ihnen – beim Fachmann – hätten wir andere Argumente in die Waagschale geworfen. Vor Ihnen wären wir nicht stur auf Lichtfarben herumgeritten. Oder wir hätten zumindest durchblicken lassen, dass die schönste Lichtfarbe nichts nützt, wenn die Beleuchtungsstärke falsch dosiert ist. Und ferner hätten wir in Erinnerung gerufen:

- dass Farbvergleiche nur aussagekräftig und verbindlich sind, wenn die Lampen vorher mindestens 15 Minuten brannten;
- dass in geschlossenen Leuchten Farbveränderungen auftreten können und – je nach Leuchte – bis zu 30% Lichtstrom verlorengeht.
- dass sich bei SYLVANIA-Lampen der Lichtstromverlust selbst unter schwierigsten Betriebsbedingungen in erträglichem Rahmen hält: 15% nach 9000 Betriebsstunden.
- dass SYLVANIA-Lampen eine hohe Lichtfarbkonstanz ausspielen. Und das während der ganzen langen Lampenlebensdauer und bei jeder Lampe – aus welcher Lieferung sie auch immer stammt.

Also lauter Fakten, die Sie vielleicht kennen. Aber die Ihnen doch gezeigt hätten, dass wir von unserem Produkt mehr kennen als den Karton, in dem es steckt. Und weiter hätten wir Ihnen unseren Rat angeboten, unsere uneigennützige Hilfe in allen Situationen, die sich mit uns gemeinsam besser meistern lassen.

Das alles haben wir in jenem Inserat unterlassen. Gut, dass wir es jetzt nachholen konnten!

F. Knobel & Co., Generalvertretung der Sylvania Lighting Produkte, Josefstr. 92, Postfach, 8031 Zürich, Tel. 051 42 88 55

KNOBEL

SYLVANIA

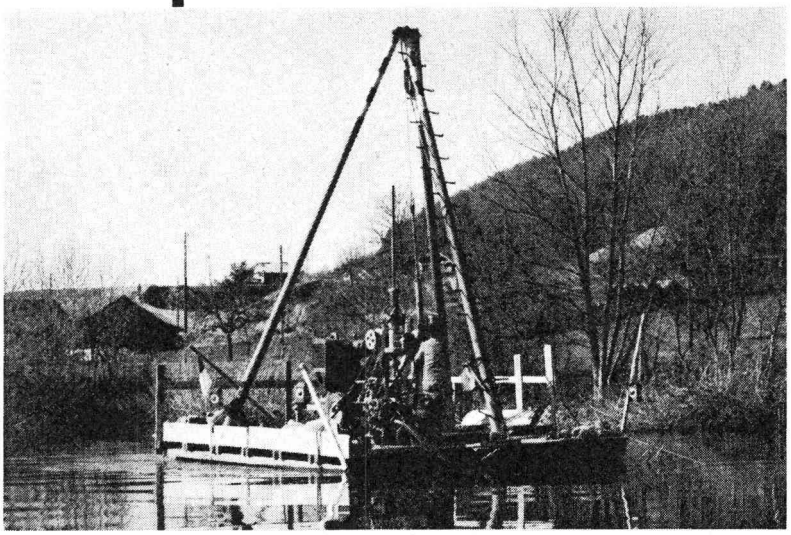
Schenker Storen

ein Begriff für Qualität

Emil Schenker AG 5012 Schönenwerd Telefon 064/41 26 52

Vertretungen in Basel, Bern, Genf, Lausanne, Lugano, Luzern, Neuenburg, St. Gallen Solothurn, Winterthur und Zürich
Benutzen Sie bitte die fachmännische, unverbindliche SCHENKER-Beratung

SONDIERBOHRUNGEN



N 1 Limmatbohrung bei Oetwil

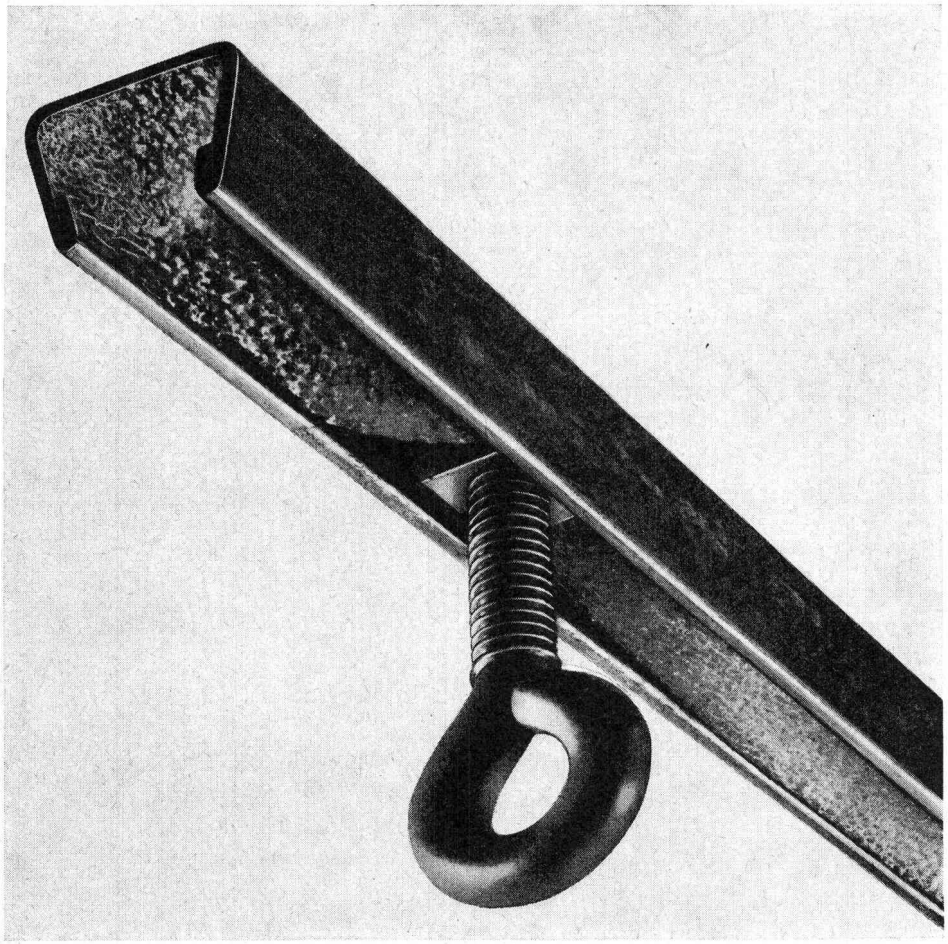
Rotationskernbohrungen
Rammsondierungen
Scherflügelversuche
Ungestörte Bodenproben
Durchlässigkeitsuntersuchungen
Bohrungen für Injektionen
Fels- und Lockergesteins-Anker

Ing. M. Greuter & Cie AG, 8032 Zürich, Tel. 051/329028

Spezialfirma für Gunit, Spritzbeton, Injektionen und Bohrungen

Hofer's Econa-Schiene

Die wirtschaftliche und zweckmässige Leichtbauankerschiene mit Schaumstoff-Füllung für Sanitär- und Heizinstallationen, Ventilationskanäle, Deckenstrahlungs-Heizungen, elektrische Installationen und Hängedecken jeder Art, usw.



Econa Nr. 6

(gelbe Schaumstoff-Füllung)
16x17 mm mit Belastungsmöglichkeit bis 1200 kg/1 m

Econa Nr. 8

(grüne Schaumstoff-Füllung)
17x21 mm mit Belastungsmöglichkeit bis 1800 kg/1 m

Geeignet für alle bewährten Anschluss-Armaturen wie Ringschrauben, Oesenschrauben, Gewindestäbe usw.

Die in die Econa-Schiene für die Anschluss-Armaturen einzusetzenden Vierkantmuttern sind lieferbar mit den metrischen Gewinden M 3, M 4, M 5, M 6, M 8.

Hofer's Fugenband und Trageisen AG
Tel. 063 51 65 50 3360 Herzogenbuchsee

Kühl- und Tiefkühlanlagen

Frigidaire

Klima- und Lüftungsanlagen

Appelsa

Applications Electriques S.A.

Basel
(061) 24 58 70
Viaduktstr. 60

Bern
(031) 41 43 77
Kursaalstr. 6

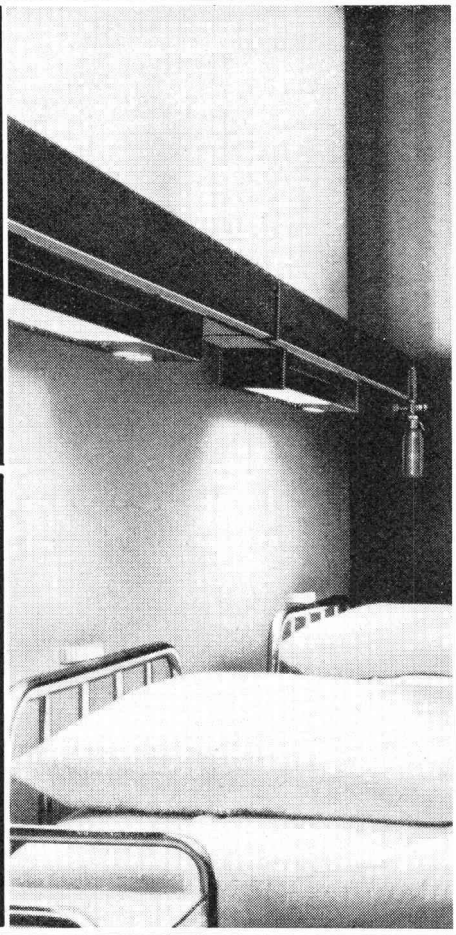
Genf
(022) 24 82 55
rue du Stand 20

Zürich
(051) 23 57 28
Manessestr. 4

Mit Licht gestalten

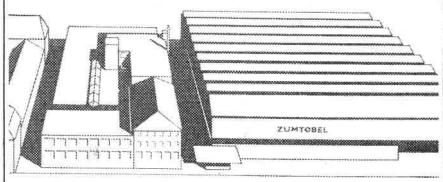
Mit Qualitäts-Leuchten

Mit neuen Formen



Beispiele sollten vorbildlich sein. Hier ist eines (von vielen!):
Das ZUMTOBEL-Krankenzimmer-Beleuchtungssystem ist mehr als Beleuchtung. Es ist funktionell für Patient und Pflege. Wahlweise Ausstattung für:
1. Indirekte Allgemeinbeleuchtung
2. Untersuchungslicht
3. Lesebeleuchtung
4. Eingebaute Telefon- und Starkstromanschlüsse
5. Steckanschluss-Armaturen für zentrale Gasversorgung.

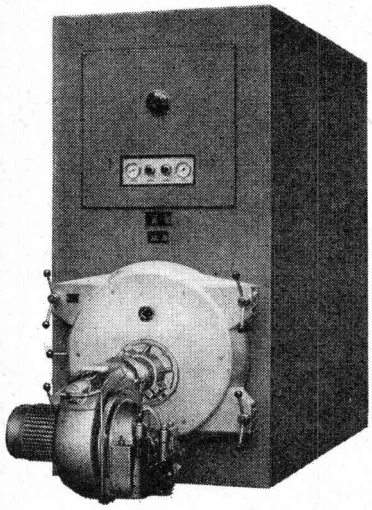
ZUMTOBEL hat noch mehr beispielhafte Leuchten für den modernen Raumgestalter. Verlangen Sie Spezialprospekte oder den neuen ZUMTOBEL-Katalog.



ZUMTOBEL
LEUCHTEN

Beratung, Ausstellung und Lager
ZUMTOBEL AG 8006 Zürich
Volkmarstrasse 4, Tel. 051 26 85 28

Ygnis Kessel



Präzise und peinlich exakte Arbeit ist entscheidend im Kesselbau. Ygnis-Kessel vereinigen höchste Dauerhaftigkeit und Wirtschaftlichkeit. Ygnis ist in Qualität und Service echt schweizerisch.

Das Ygnis-Feuerungsprinzip der Flammengasrückführung, ein international durchschlagender Erfolg!

Ygnis Rayol-Kombikessel, Mod. NBZ

1897

Korrosionsschutz-Gleichrichter

für Heizöl - Tank - Anlagen

Wirksamer Korrosionsschutz – Spannung und Strom sind für Tankgrössen von 5... 100 000 l einstellbar ● Einfache Installation auf der Schalttafel der Heizung ● Billiger Betrieb – nur ca. Fr. 1.- Stromkosten pro Jahr ● Betriebssicher – bewährte Bauteile auf gedruckter Schaltung ● Kurzschlussicher – keine Brandgefahr ● Gefahrlose Bedienung – doppelte Isolation ● Überwachung der Anlage mit normalisiertem Kontroll- und Messtromkreis ● Tankisolation nur 5 kΩ pro Objekt.

Verlangen Sie ausführliche Dokumentation bei:
STANDARD TELEPHON & RADIO AG, 8038 ZÜRICH, Seestr. 395, Tel. 051/45 28 00

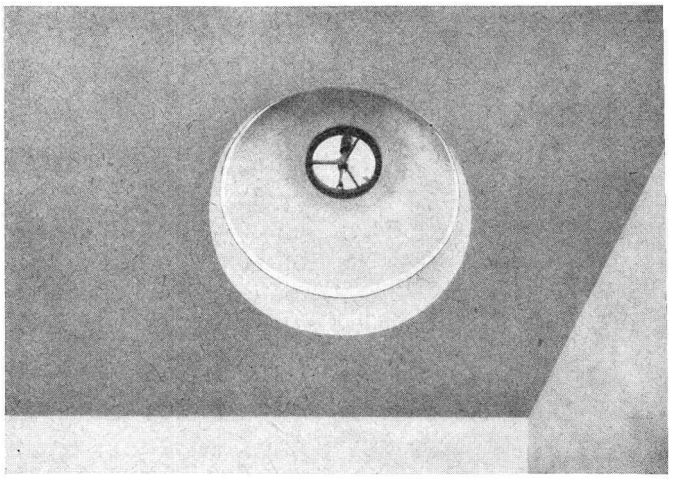
STR
Ein ITT - Unternehmen

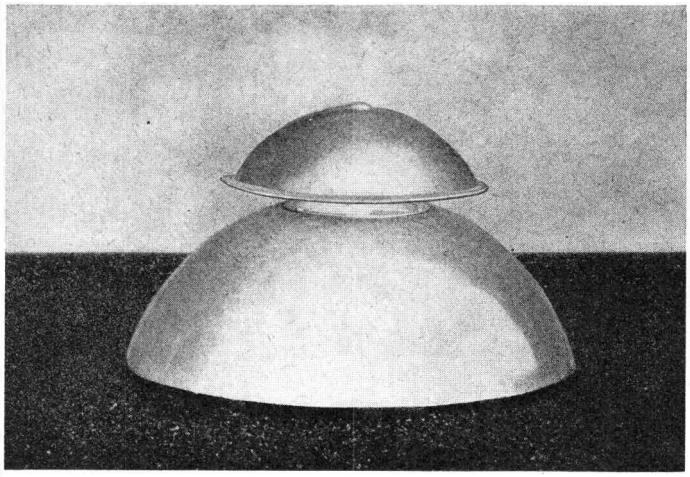
Kleinraumlüfter

ATMOS

POLYLUX

SB
geschütztes Modell





LICHTGRÖSSE

40 cm–60 cm
rund und quadratisch
komplett isoliert

Tecnoplastic, Thun

Buchholzstr. 4, Telefon 033/3 18 69

Dieser Kran könnte für Sie arbeiten...

Er vermag nicht Berge zu versetzen, aber durch steten insatz Berge von Gütern aufzubauen. Auch der Aufbau nes Vermögens muss, gerade bei der heutigen Börsenlage, urch stete, regelmässige Käufe erfolgen. Diese regelmäsgen Käufe gewährleisten einen günstigen durchschnittchen Einstandspreis.

Sie ersparen sich die heikle Auswahl der Anlagen, wenn ie FONSA-Anteile kaufen, die schon für wenige Hundert ranken erhältlich sind. FONSA ist der 1949 gegründete nlagefonds für Schweizer Aktien. Er ist heute der grösste nvestmenttrust für schweizerische Wertpapiere.

Was bietet Ihnen FONSA?

- Beteiligung an über 100 führenden Unternehmungen
- Möglichkeit, am Wachstum der schweizerischen Wirtschaft zu partizipieren
- Eine Anlage, die alle Wirtschaftszweige der Schweiz umfasst. Folglich:
- Optimale Risikoverteilung
- Kleinere Kursschwankungen als bei einzelnen Aktien
- Je nach Wirtschaftslage steigende Erträgnisse

FONSA

Anlagefonds für Schweizer Aktien

Leitung:
Intrag AG, Verwaltung von Investmenttrusts
Depotbank:
Schweizerische Bankgesellschaft

Ausgabe- und Zahlstellen: Schweizerische Bankgesellschaft, lle Geschäftsstellen • Lombard, Odier & Cie, Genf • La Roche & Co., Basel • Chollet, Roguin & Cie, Lausanne

Säulen

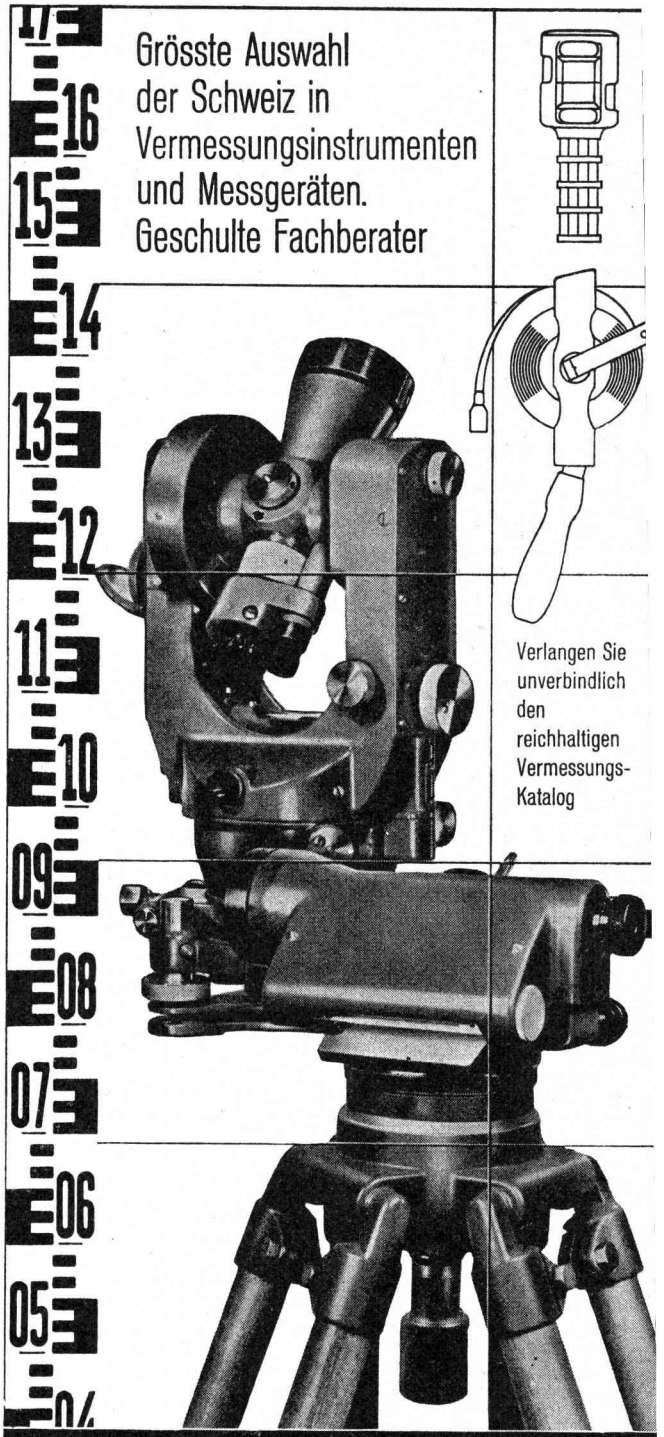
BOX ULTRA

des modernen Bauens

Immer mehr fortschrittliche Fachleute verwenden für Eisenbetonkonstruktionen aller Art die hochwertigen, naturharten BOX-Stähle.
Umfassende Versuche haben die besonderen bautechnischen Vorteile klar erwiesen: Optimaler Verbund, erhöhte Brandsicherheit, Schweissbarkeit ohne Festigkeitseinbusse, grosse Materialzähigkeit, höchste Festigkeit: BOX-ULTRA.

MONTEFORNO
STAHL- UND WALZWERKE A.G. BODIO/TI

Grösste Auswahl der Schweiz in Vermessungsinstrumenten und Messgeräten. Geschulte Fachberater



Verlangen Sie unverbindlich den reichhaltigen Vermessungs-Katalog

GRAB+WILDI

FACHGESCHÄFT FÜR VERMESSUNGSGERÄTE

Zürich, Seilergraben 53
Tel. 051/32 57 88-89
Fabrik in Urdorf bei Zürich
Tel. 051/98 76 67

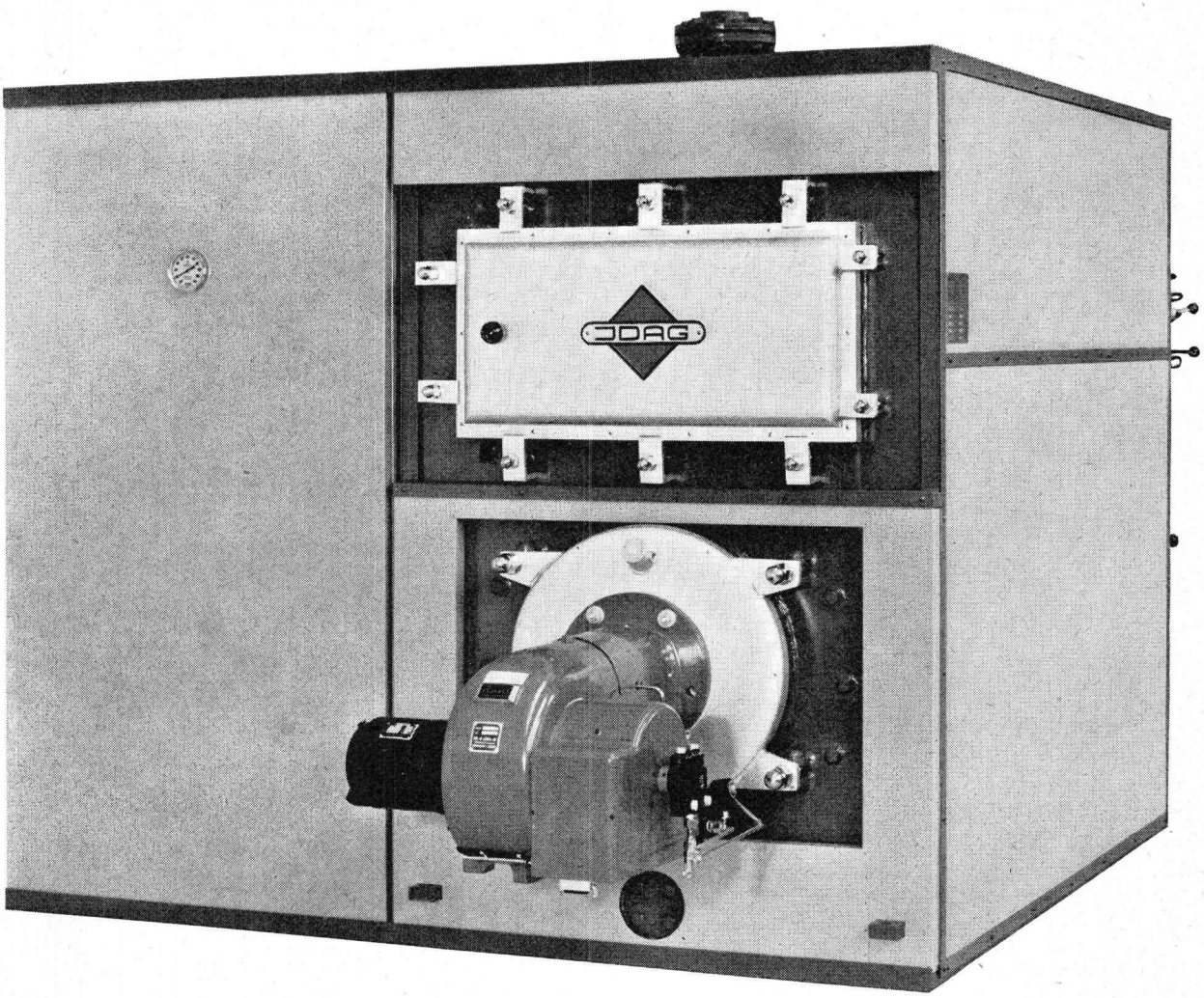
Ständige Ausstellung in Zürich

Kombi-Kessel für Heizung und Warmwasserbereitung

Duo-Norm Baukastensystem

Boiler aus Chromnickelstahl

Ro-2



lleinverkauf
satzteillager
ervice
èces détachées
ente exclusive

Aktiengesellschaft J DAG
Hochleistungs-Heizkessel
Chaudières à haute rendement
6020 Emmenbrücke-Luzern

Telefon 041 - 5 58 58 / 59

Haben Sie Dichtungsprobleme?

Wollen Sie beim Isolieren von Kalt- und Warmwasserinstallationen Zeit bzw. Geld sparen?

Setzen Sie sich mit uns in Verbindung. Wir senden Ihnen umgehend ein bemustertes Angebot über:

band die ideale Dichtung für alle Fugen, Risse etc.

schalen das ideale Schaumstoff-Isolierrohr aus einem Stück, 2 m lang, mit oder ohne PVC-Haut. Nur über die Leitung stecken und fertig ist die Isolation.

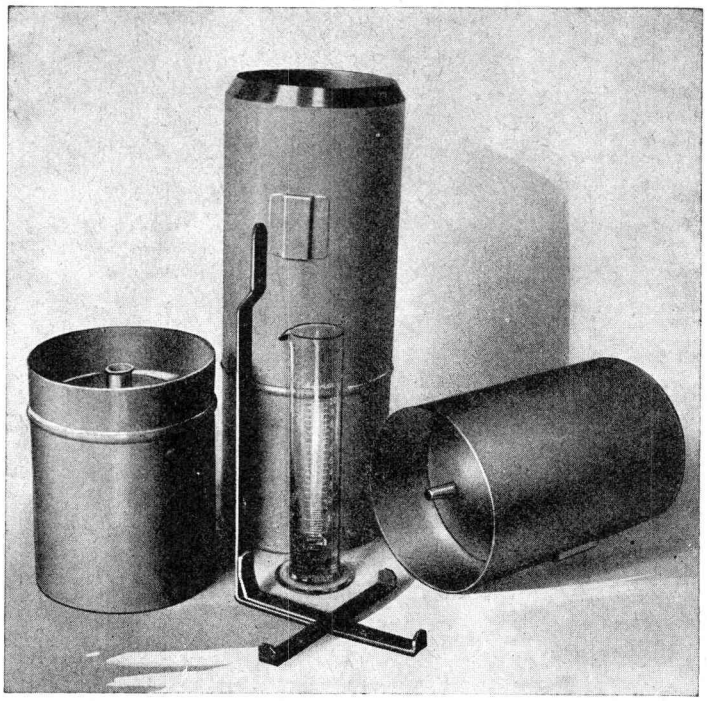
Wir freuen uns auf Ihre Anfrage.

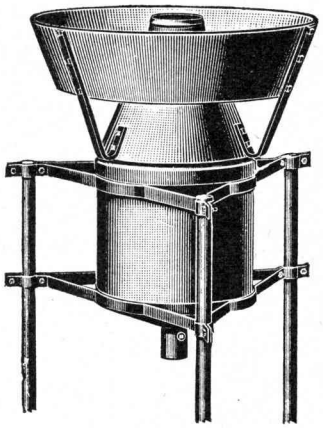
ALA

AKTIENGESELLSCHAFT LIESTAL
4402 Frenkendorf
Tel. 061 / 84 57 22

Regenmesser

Modelle der Schw. Meteorolog. Zentralanstalt für tägl., monatl. und jährl. Messungen

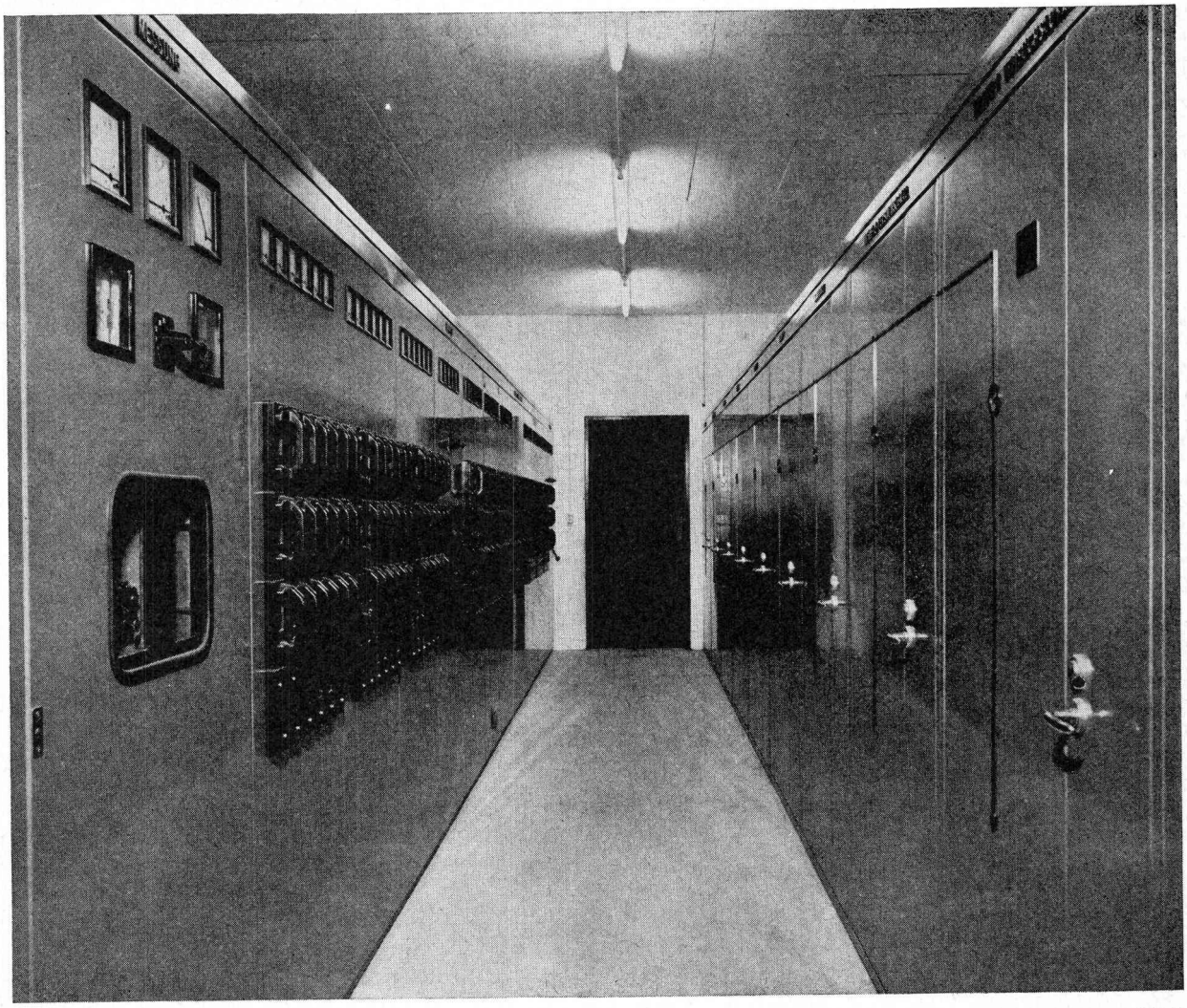




Brunschweiler & Co.
Metallwarenfabrik
8703 Erlenbach
Tel. 051/90 07 83

Grosse Leistung im kleinsten Raum

S&S Schaltanlagen für Transformatorenstationen



N 0453

Blockanlagen fabrikfertig für Hochspannung

Schalttafeln fabrikfertig für Niederspannung

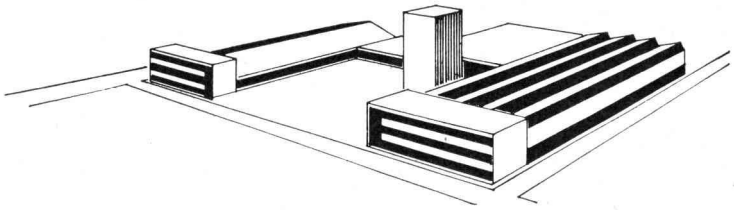
Normierte Zellen

Leichte Ausbaumöglichkeiten dank Baukastensystem

Zeitsparende Montage

Kratzfeste eingebrannte Lackierung

Sprecher & Schuh AG Aarau



E. Kistler-Zingg 8864 Reichenburg

Textilwerk + Teppichfabrik
Telefon 055 / 7 72 62

Die erste Schweizer Teppichfabrik für Waffelschaumrücken

Epochemachende Neuheiten

— **ROLANAFLOR-Teppiche** mit Waffelrücken bis 4 m Breite nahtlos, in mehreren Qualitäten und vielen herrlichen Farben
— **DIANA-Nadelfilzteppiche** in Platten und Bahnenware, mit Waffelrücken, unschlagbar in Qualität und Preis

Bewährte langjährige Erfolge

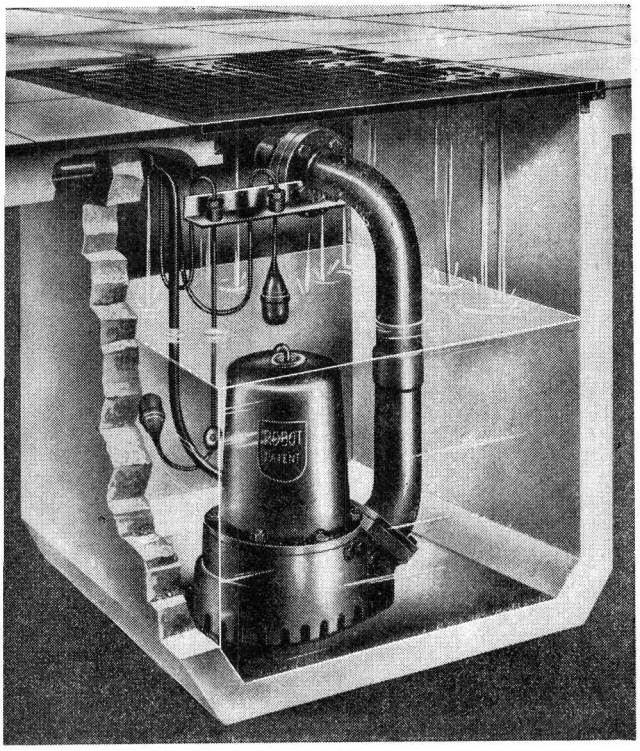
— DUAL-Kokos-Isoliermatten für das Bauwesen
— Filze als Teppichunterlagen und für technische Zwecke
— Schnellpolstermatten und Watten für Polster- und Matratzenfabrikation

DAVERIO

Tablar-Umlauflift

für Speisen, Geschirr, Pakete usw.
Das moderne Förderaggregat für den rationellen Güterumschlag in Restaurationsbetrieben, Hotels, Kantinen, Spitälern, Warenhäusern usw.

DAVERIO AG, 8031 Zürich
Heinrichstr. 217, Tel. 051 / 44 51 51



Robot-Schmutzwassertauchpumpe Modell P

Billig...

(dank des einfachen Pumpenschachtes) ist die Lösung der Schmutz- und Grundwasserprobleme mit einer Robot-Schmutzwassertauchpumpe. Unsichtbare, einfache Installation

Bitte senden Sie uns die umfassende Dokumentation über Robot-Abwasserpumpen

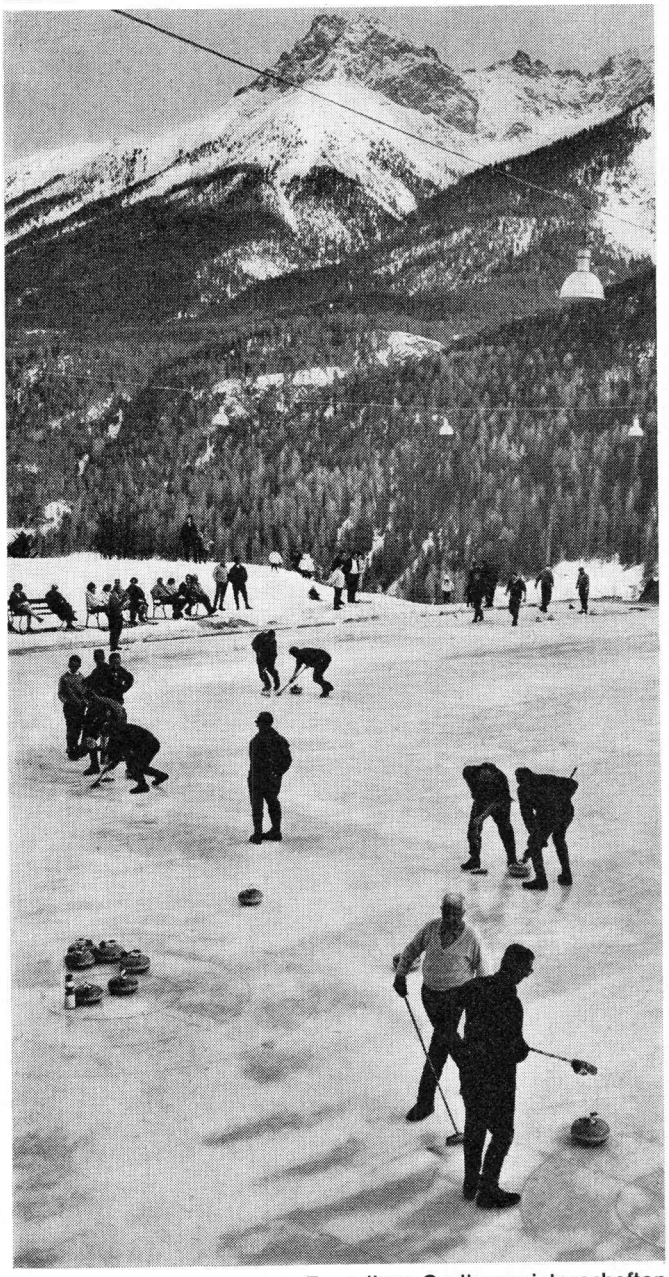
Firma _____

Adresse _____

Sachbearbeiter _____

baumaschinen ag zürich
Badenerstrasse 570 Tel. 051/549980

SULZER



Engadiner Curlingmeisterschaften auf der Kunsteisbahn Scuol.

Vollautomatische Kunsteisbahnen für Sommer- und Winterbetrieb

Wir planen und bauen moderne vollautomatische Freiluft- und Hallen-Kunsteisbahnen jeder gewünschten Größe für Eislauf, Curling und Eishockey

Gebrüder Sulzer
Aktiengesellschaft
8401 Winterthur, Schweiz

1370

SULZER

Stuag

Arbeitsprogramm	Spezialitäten
Betonstrassen	Brückenisolationen
Bituminöse Beläge	Sandasphaltbeläge
Autobahnbau	Schulhaus- und Sportplatzbeläge
Tragschichten aller Art	Fabrikböden
Stabilisationen mit Zement, Kalk, Teer	Lagerfähiges Kaltmischgut
Erdbau	Tankwannenabdichtungen
Kanalisationen	Grundwasserabsenkung ‹Wellpoint›
Eisenbeton-Tiefbau	Kanalbau

STUAG, Schweiz. Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG
Filialen in der ganzen Schweiz

deco

Deco AG
Sanitäre Apparate

8700 Küsnacht
Tobelweg 2–4
Tel. 051 90 02 88

8001 Zürich
Oberdorfstrasse 8
Tel. 051 47 68 47

Wir stellen 2 Neuheiten vor:

Moderna

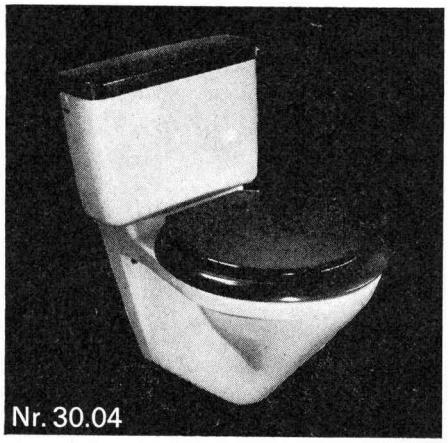
die neue, elegante, wandhängende Klosettanlage.
In 2 Ausführungen lieferbar.

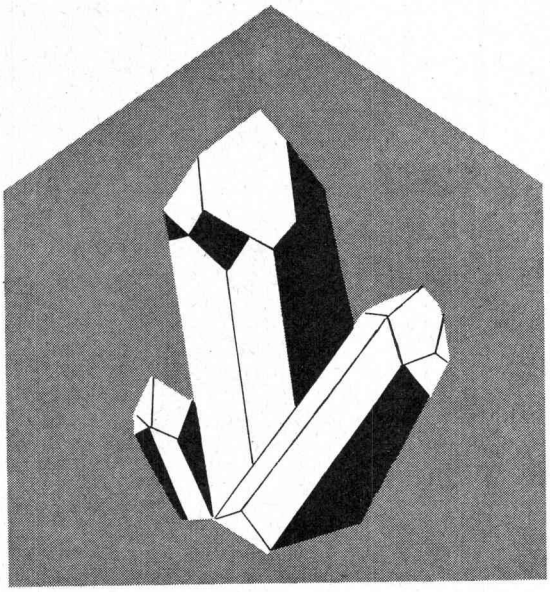
Moderna Nr. 30.03 mit Spülkasten aus Porzellan.

Geberit-Moderna Nr. 30.04 mit Spülkasten aus Geberit.

Erstklassiges Schweizer Fabrikat. Verlangen Sie unsere detaillierte Offerte.

Nr. 30.03


Nr. 30.04



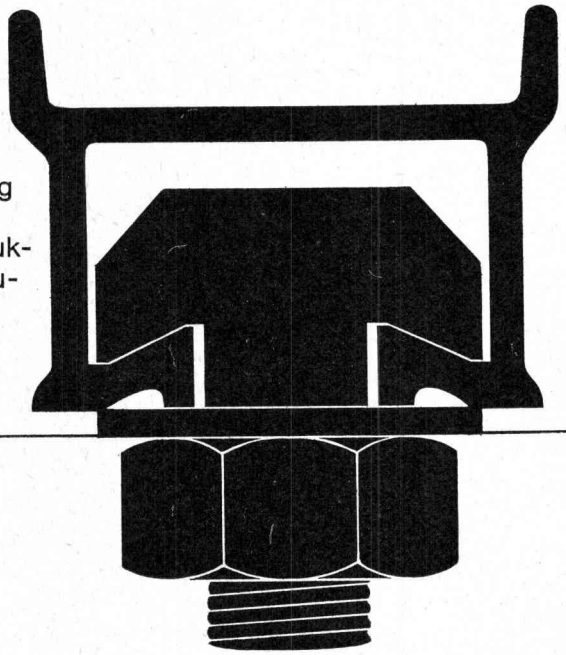
VETROFLEX

Die VETROFLEX-Isolierung
verschimmelt und altert nicht, widersteht den
Erschütterungen und erhöhten Belastungen.

GLASFASERN AG
Verkaufsbüro 8039 Zürich
Nüschelerstr. 30
Tel. 051/27 17 15

FIBRES DE VERRE S.A.
3, chemin de Mornex
1000 Lausanne
tél. 021/22 42 92

Halfen-Ankerschienen



alfen-Ankerschienen
ur sicheren Befestigung
on Lasten aller Art an
eton- und Stahlkonstruk-
onen vermeidet zeitrau-
ende und kostspielige
temmarbeit.
rofile von 200 kg bis
000 kg Tragfähigkeit.

Neu: Halfen-Trapez-Ankerschiene zum Einbetonieren ohne Verankerungsbügel
Vorteile: vollständig geschlossener Rücken, dadurch kein Eindringen von Zement in das Profil. Keine Bügel nötig, dadurch preislich günstiger.
Sämtliche Profile sind in schwarzer oder feuerverzinkter Ausführung und mit Schaumstoffstreifen ab Lager lieferbar.

Verlangen Sie Unterlagen und Offerte

eneralvertretung
ür die Schweiz:

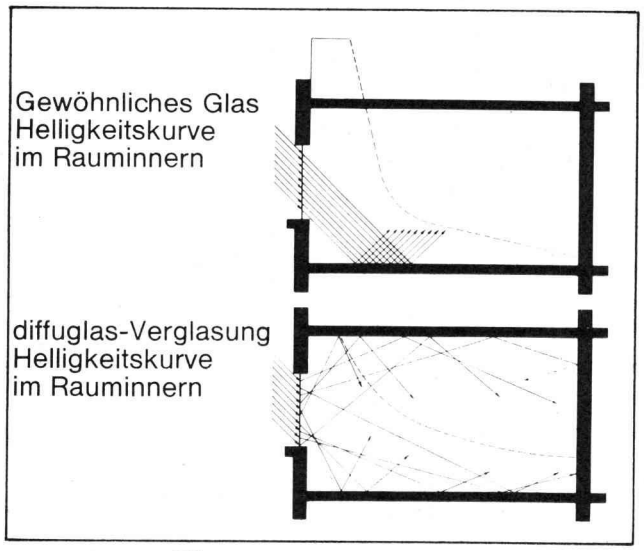
J. G. KIENER + WITTLIN AG · BERN

chauplatzgasse 23, Telefon 031 22 23 11 Eisen + Metalle, Eisenwaren, Beschläge, Schrauben, Werkzeuge

diffuglas

Vorteile:

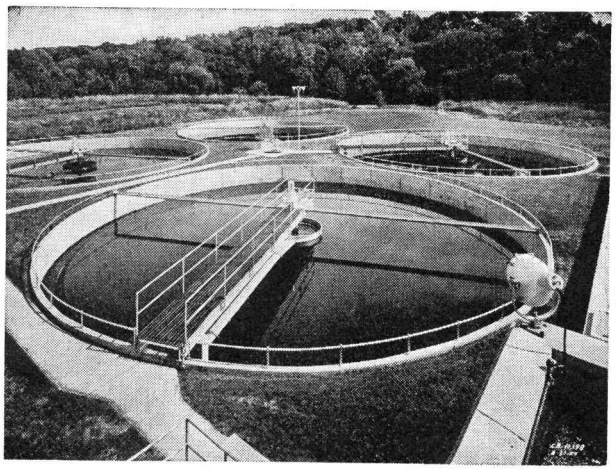
▶ diffuses Licht ▶ Verhinderung der direkten Sonneneinstrahlung ▶ Aufhebung der Kontrastwirkung zwischen Licht und Schatten ▶ Nordlichtverhältnisse unabhängig von der Himmelsrichtung ▶ Ersparnis von Markisen und Farbanstrichen ▶ neutrales Licht unbeeinflusst von äusseren Farbreflexen ▶ weitgehende Verhinderung des Verblassens von Farben und Stoffen ▶ Schutz vor Sonnenhitze ▶ Schutz vor Kälte ▶ Geringere Heizungskosten



Verlangen Sie unsere diffuglas-Dokumentation oder Vertreterbesuch.

diffuglas-Hersteller: Jac. Huber & Bühler, Mattenstrasse 137, 2500 Biel 3 Tel. 032 3 88 33

Kläranlagen



Automatische Rechen, Rechengut- und Kehricht-Zerkleinerungs-Maschinen
Absetzbecken (Rund- und Rechteckbecken)
Biologische Abwasserreinigung
Faulkammerausrüstungen
Kombinierte Abwasserreinigungsanlagen für kleine Gemeinden und Institutionen
Industrielle Abwasserreinigung
Flotationssysteme

Alpha AG. Nidau

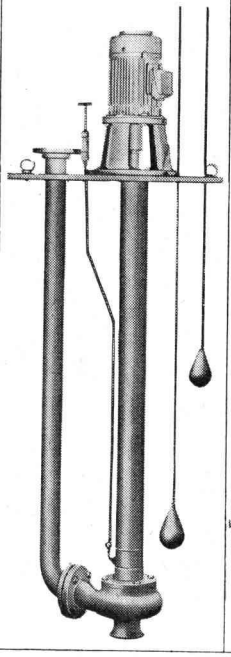
Tel. (032) 2 46 92

Bieri Pumpenbau AG

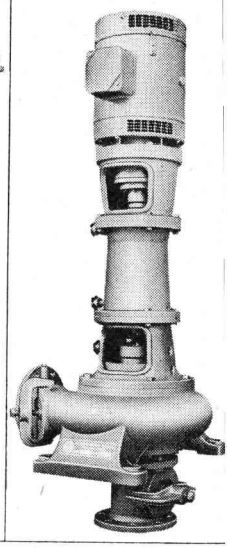
3110 Münsingen, Telefon 031 68 10 84

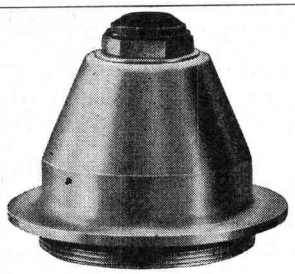
Représentants pour la Suisse romande: Bureau technique A. Coutau - C. Martin
15, rue des Eaux-Vives, 1200 Genève, téléphone 022 36 79 20

Hochdruck-Zentrifugalpumpen
Niederdruck-Zentrifugalpumpen
Fäkalien- und Abwasserpumpen
Kühlmittelpumpen



Selbstansaugende Wasserringpumpen
Vollautomatische Hauswasserpumpen
Selbstansaugende Baupumpen
Spezialausführungen





Konischer Stutzen für Kabel- oder Rohreinführung mit Schnurtülle oder Rohrgewinde

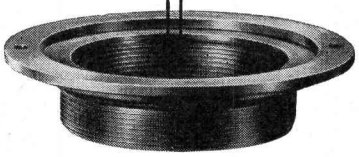
Bodenbündig einschraubbare Verschlussplatte

MAAG-BODENDOSEN

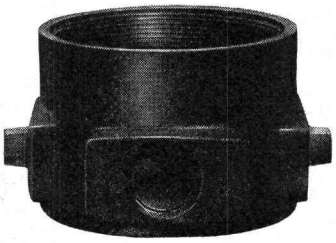
für **Licht, Kraft, Telephon- und Signalanlagen**

in sauberem Präzisions-Grauguss, Verschlussplatte, Regulierring und konischer Stutzen vernickelt

Als Anschluss- oder Durchschlaufdose, für Einbau von Steckdosen oder Klemmringen bis 8 × 2,5 mm² usw.



Regulierring für genaues, bodenbündiges Anpassen, zum Einschrauben in den Sockelteil

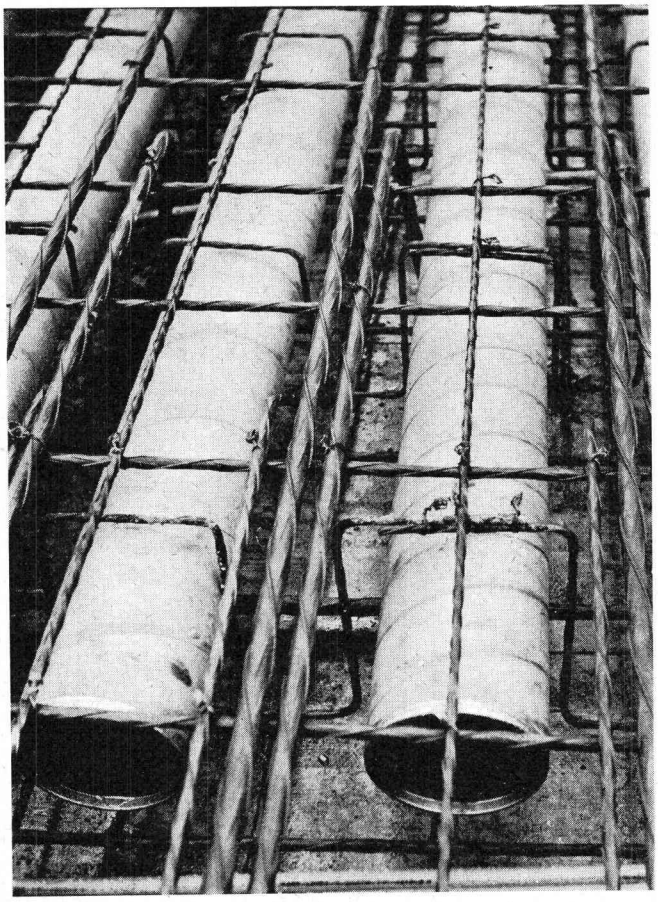


Sockel mit 3 seitlichen PR-Rohrgewinden für direkte Unterflurzuleitung zu Maschinen, Arbeitsplätzen und anderen Anschlußstellen

GOTTFRIED MAAG

FABRIK ELEKTR. APPARATE

ZÜRICH FRAUENFELD



Schalungsrohre für den Betonbau

Industriebauten

Unterflurgaragen

Schulbauten

Brückenbau

Vorfabrizierte Elemente

cartub

Verlorene Säulenschalungen

Imprägnieranstalt AG Zofingen

4800 Zofingen Obere Brühlstrasse Tel. 062 / 8 35 44

Fenster

Kiefer Zürich

NacopaN

HOLZKONSERVIERUNG gegen Fäulnis und Insektenfrass. **Grundiermittel für Fenster und Türen, Dachgebälk usw.** Kann mit Oel- und Kunstharzfarben überstrichen werden. Dringt sehr tief ins Holz ein. Sehr zu empfehlen ist eine Weiterbehandlung mit OMECOLOR.

Omecol

FARBIGES IMPRÄGNIERMITTEL für Holzzäune, Baubaracken, Ställe usw. Preislich sehr günstig. Für einen einwandfreien Schutz sind zwei Anstriche notwendig. Der Zusatz von Leinölfirnis verleiht dem Anstrich ein glänzendes Aussehen.

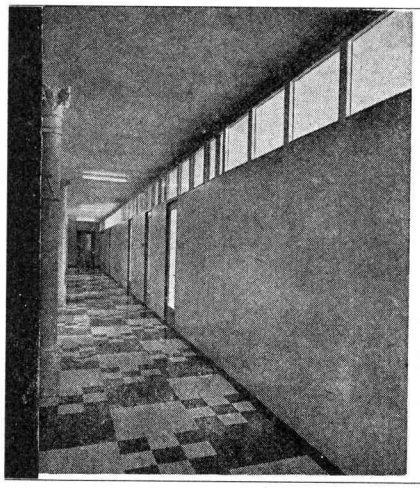
Bacher AG Farben + Lacke

Reinach-Basel Tel. 061 / 82 50 51

Motorkabeltrommeln Bischoff & Hensel in betriebssicherer und bewährter Ausführung für die Stromzuführung und Steuerung von ortsveränderlichen Stromverbrauchern.
Verwendung für Förderanlagen, Industrie- und Baukrane, Elektrozüge, Werkzeugmaschinen, Schweissanlagen usw.
Für horizontalen oder vertikalen Kabelzug, für jede Kabellänge und Aderzahl.
Verlangen Sie bitte die ausführlichen Unterlagen.

SAUBER + GISIN AG **8034 Zürich**
61.18 **Höschgasse 45** **Telefon 051 34 80 80**

SAUBER + GISIN



Schallisolierende und schallhemmende

Trenn- und Abschlusswände

System Sonex, demontierbar, versetzbar
Montage ohne Verletzung von Böden, Decken und Wänden
Ausführung **voll und verglast**
Schallisolierende Türen für: Telephonkabinen, Maschinenraumtüren
Verwaltungsbauten, Fabriken, Hotels, Büros

SONEX-TÜREN AG. 8048 ZÜRICH
HOHLSTRASSE 409 TELEFON 051 / 52 48 60

ARMCO

Tiefbau-Stahlelemente

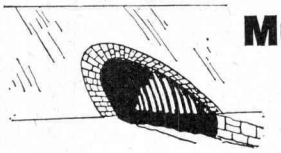
sparen Zeit und Kosten!

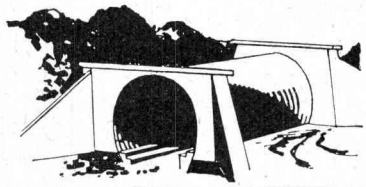
KOENIG

Dr. Ing. Koenig AG 8953 Dietikon
Tel. 051/88 26 61 Abt. Tiefbau-Blech

Multiplate-Rohre und -Bogen

Spannweiten 1.50 bis 10.00 m



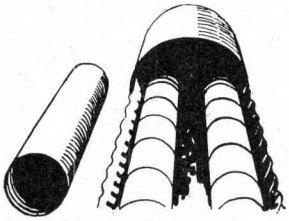


Personen- und landwirtschaftliche Unterführungen, Brücken, Durchlässe, Kiesentnahme-Tunnels, Silos

Halbschalen- und Fertigrohre

0.20–1.50 m ∅

Eindolungen, Entwässerungen, Kanalisationen,

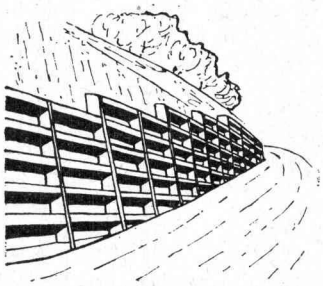


Hel-Cor-Fertigrohre

0.15–2.45 m ∅

als Drainagerohre, Kanalisationen in Rutschgebieten

Kassetten-Stützmauern



Leicht und flexibel, auch für schlechten Baugrund

Tunnel-Linerplate

1.20–4.20 m ∅

Untertage-Tunnelvorbau, Durchlässe, Unterführungen, Versorgungsleitungen, Schächte

BLESS

BLESS BAUUNTERNEHMUNG AG

Zürich St. Gallen Aarau Chur Dübendorf Solothurn

Tiefbau - Strassenbau

Spezialabteilung für:

- Grundwasserabsenkungen
- Baugrubensicherungen
- Pfählungen
- Rammarbeiten

Heizung / Lüftung

kamm

Kamm & Co., Zentralheizungen, Gerbernstrasse 7a/b, 3000 Bern, Telefon 031 / 22 18 22

Frischluft

für Klimatisierung lässt sich – besonders in Städten – oft recht schwer beschaffen. Immissionen durch Gerüche oder Rauch von benachbarten Betrieben erfordern ein ganz sorgfältiges Studium der Luftentnahme und -behandlung. Häusler-Klima-Anlagen haben spezielle Luftfilter, die nicht nur Staub und Heufieber-Pollen abscheiden, sondern zudem Gerüche adsorbieren. Für Russabscheidung werden gegebenenfalls zusätzlich elektronische Filter eingebaut.
Häusler-Klima entwickelt, projektiert und erstellt Lüftungs- und Klimaanlagen für alle Zwecke. Das reich illustrierte und alle wichtigen technischen Details enthaltende Referenzbuch steht Architekten und Bauherren kostenlos zur Verfügung.

Häusler-Klima

Fabrik für klimatechnische Apparate und Anlagen AG
Regensdorf, 051-712600
Zürich, Lausanne

Felma

Aufzugtreppe

Grösste Vorteile auf kleinstem Raum

FELDMANN & CO. **HOLZBAU**
3250 LYSS **TELEFON 032 / 84 11 84**

Vorfabrizierte

Abwasser-Klärgruben

entsprechend den Richtlinien des Verbandes Schweiz. Abwasserfachleute

comolli

Comolli's Erben AG. 5620 Bremgarten
Telefon 057/71414

Nordostschweizerische Kraftwerke AG Baden

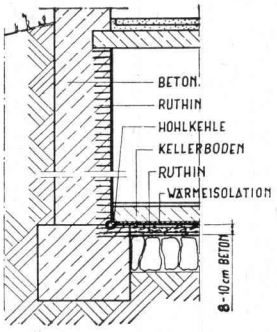
Gemeinschaftsunternehmen der Kantone
Zürich — Aargau — Thurgau — Schaffhausen
St. Gallen — Appenzell — Glarus — Zug

Die NOK erstellen in Beznau-Döttingen
als erste schweizerische Unternehmung
ein der Stromversorgung dienendes
Atomkraftwerk von 350 MW Leistung

ENERGIEUMSATZ 1965/66 5,5 MILLIARDEN kWh

Grundwasserisolationen und -Stollendichtungen mit ruthin

ruthin



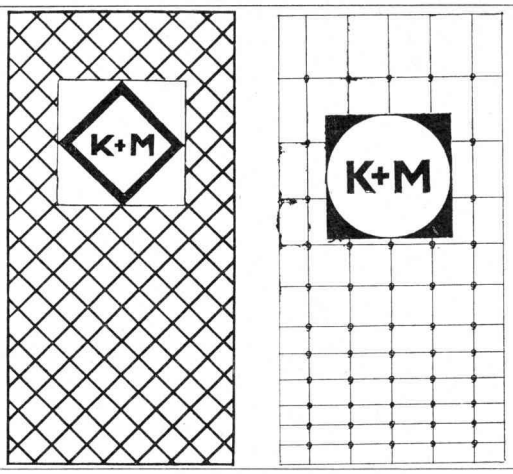
Grundwasserisolation von innen

ist ein Isolationsstoff gegen jede Art von Feuchtigkeit an Bauwerken aller Art, auch gegen Druck- und aggressive Wasser. Die nachträglich aufgebrachte Flüssigkeit dringt in die Kapillaren und Poren des Baukörpers ein und benützt denselben als Träger der Isolation, ist also keine Beschichtung. Wesentliche Vorteile: hohe Säurebeständigkeit, Unlöslichkeit und Unveränderlichkeit nach chemischer Umwandlung, druckbeständig bis zu statischer Belastungsgrenze des Baukörpers, einfache und rasche Verarbeitung, bis 250prozentige Erhöhung der Abriebfestigkeit, wesentlicher Preisvorteil.

Die Dichtungsarbeiten erfolgen auf feuchtem und nassem Beton, kein Vordichten erforderlich.

rené schmid + co

Chemische Baustoffe
Abdichtungen im Hoch- und Tiefbau
8050 Zürich, Schaffhauserstr. 359, Tel. (051) 46 46 92



Wir liefern

Drahtgeflechte, Drahtgitter, Einzäunungsdrähte in den verschiedensten Ausführungen und für jeden Zweck.

Wir erstellen

komplette Metallzaun-Anlagen für Gärten, Industrie- und Sportanlagen, Autobahn-Wildschutzzäune.

K+M bietet Ihnen eine 60jährige Erfahrung in Drahtgeflechten.

KNECHT + MEILE
Fabrik für Drahtgeflechte + Zäune
9500 WIL/SG Tel. 073/6 16 56

Hublasten bis 100 to
Hubhöhen bis 85 m

Warum sind wir so leistungsfähig? Wir vermieten moderne Autokrane aller Typen — Teleskopausleger bis 30 m — Grosskran mit Turmausleger — Hydraulische Pneukrane 10—25 Tonnen. Alle Krane mit hydraulischer Nivellierung.

SENN AG
Tel. 062/7 54 44
Oftringen

Bau-Pumpen
selbstansaugend, ventillos
System Lauchenauer

Auch mietweise

Saughöhen bis 9 m

Leistungen 1—500 l/sek. Kein Bodenventil. Keine Klappe im Saugstutzen. Keine Hilfs-Vakuum-Pumpe. Jederzeitiges automatisches Ansaugen auch nach Lufteintritt im Saugrohr. Keine reibenden, sich abnützenden Dichtungsflächen, daher störungsfrei auch bei Schlamm-, Sand- und Kiesförderung.

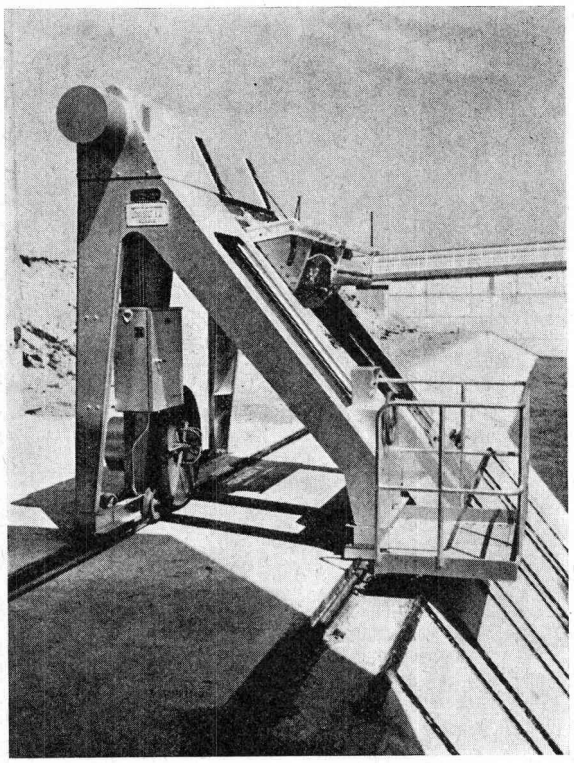
Maschinenfabrik a.d. Sihl AG. Zürich
Gegr. 1871 Tel. 051/23 35 14

bator lift ag

Falt-, Schiebe-, Klapp-, Hallen- und Boxentore
Kranklappen, Stapelwände, Antriebe, Steuerungen, Signalanlagen
Oelhydraulische Aufzüge

Herzogenbuchsee

Tel. 063 5 28 42



Fahrbare, halbautomatische Rechenreinigungsmaschine am Nebenkanal der Durance in Frankreich

Ateliers de Constructions

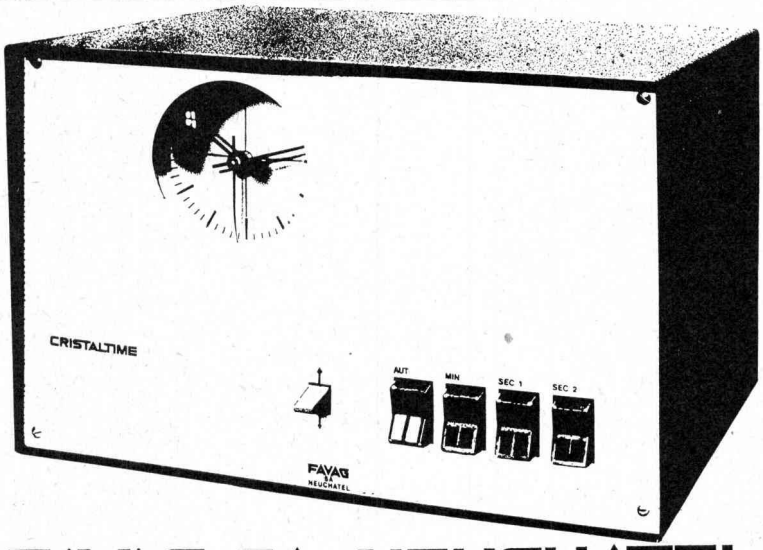
JONNERET S.A.

1211 Genève 8

Rechen- und Reinigungsmaschinen
für Wassererfassungen von:

hydraulischen Kraftwerken
Kühlwasseranlagen für thermische
und Atomkraftwerke
Trinkwasserpumpstationen
Abwasserpump- und Kläranlagen usw.

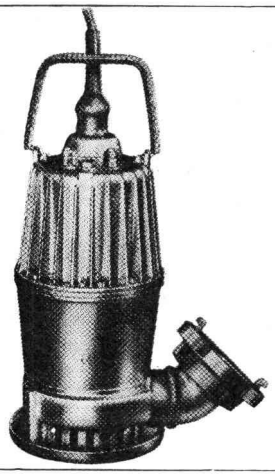
Zahlreiche Referenzen im In- und Ausland



FAVAG SA NEUCHATEL

- Favag SA, le spécialiste de la distribution horaire depuis plus de 100 ans, a créé une nouvelle horloge-mère à quartaz de haute précision, appelée CRISTALTIME.
- CRISTALTIME a été conçue pour grandir avec les besoins des entreprises, écoles, hôpitaux, gares, aérororts, bâtiments administratifs, etc; elle est faite d'éléments-modules séparés et superposables.
  L'élément de base, contenant l'horloge-mère permet déjà la commande d'une installation horaire simple. Les éléments complémentaires (contrôle de lignes commande de sonneries par exemple), acquis par la suite, s'empileront simplement sur l'élément-horloge.
- L'écart de marche de CRISTALTIME, après quelques semaines d'examen à l'Observatoire de Neuchâtel, a été de 1/100 seconds. La précision assurée est de 2×10^{-11}.
- Equipée d'un dispositif supplémentaire approprié, CRISTALTIME peut capter les signaux de l'émetteur HBG de Prangins. Sa précision est alors de $\pm 1 \times 10^{-11}$, ce qui signifie un écart de marche de quelque 1 millionième de seconde en 24 heures ,soit 1 seconde en 3000 ans.
- L'horloge-mère CRISTALTIME coûte moins de Fr. 2000.–

CRISTALTIME



Kleinbaupumpen

0,75 – 1 – 1,5 PS

Ideale Baugrubenpumpe, handlich, leicht transportierbar, 15-25 kg, mit eingebautem Motorschutz, verschleissarmer Betrieb, wartungsfrei, trockenlaufsicher.

Fördermengen 50–650 l/min.

Förderhöhen 13,5–1 m

Sopompat AG., Bern

Effingerstrasse 37, Tel. 031 / 25 27 55

Bei Bedarf von **Isolierglas**
denken Sie an

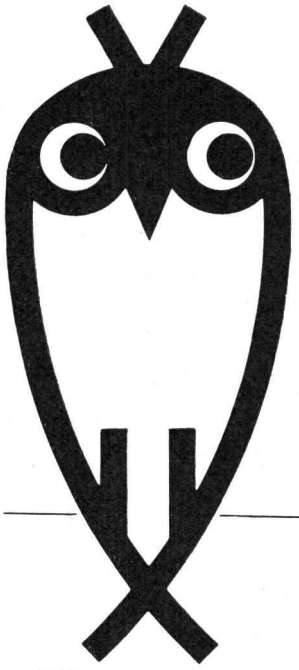
KulmerGlas

Das randverschweisste
Schweizer Isolierglas

Wärme- und Kälteisolation
Einfacher Einbau
Heizkosteneinsparung
Kulmer Glas bleibt jung
5 Jahre Garantie

Erhältlich durch den Glashandel

Hersteller: **Glas-Trösch AG**
5727 Oberkulm
Telefon 064 / 46 22 22



genau beobachten

Druck
Temperatur
Feuchtigkeit

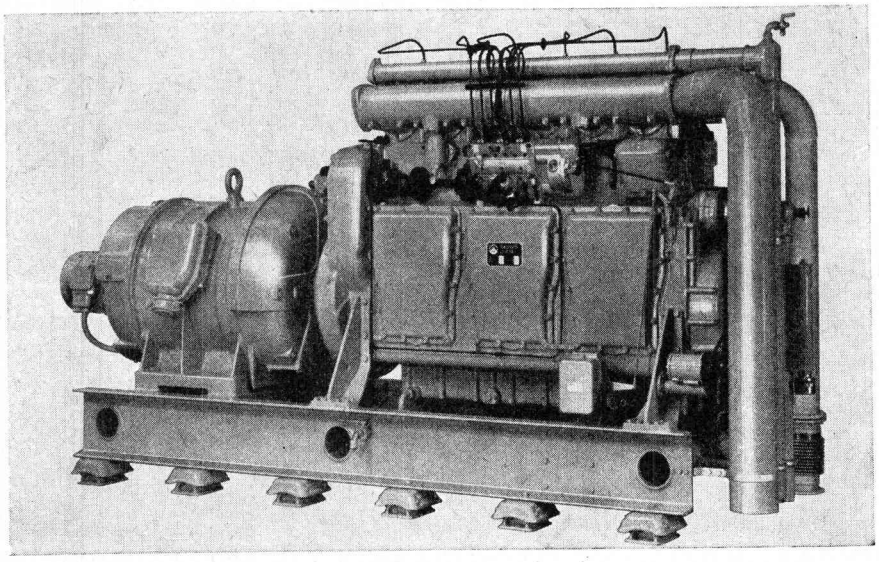
mit

HAENNI MESSGERÄTEN

Haenni + Cie. AG. Jegenstorf
Fabrik für
Manometer, Thermometer, Hygrometer

TORSTAHL 50
Spitzenprodukt
20-jähriger Entwicklung

SAURER liefert Notstromgruppen



von 25—1600 PS für jede Art von Einsatz. Unterbreiten Sie uns alle auftauchenden Fragen. Unser Verkaufsbüro wird Sie eingehend beraten.

Aktiengesellschaft
Adolph Saurer
9320 Arbon
Tel. 071 / 46 91 11

Rationalisieren!

Sprechfunkgeräte für Betriebsverkehr

Reichweite je nach Typ und Geländeverhältnissen

T 1 T 2 T 3 T 5 T 6	20 mW bis 500 mW für Auto-Einbau

Wir verkaufen nicht nur Geräte, sondern wir beraten Sie auch und liefern die für Sie notwendigen Zubehöre, Netzteile usw.

Hans Ingold & Co. Elektronik 8004 Zürich

Kernstrasse 10 Telephon 051 / 25 25 87

Ingenieur- und Architekturbüros Unternehmer

Wir offerieren zu termin- und preislich günstigen Bedingungen die automatische Bearbeitung folgender bauadministrativer Spezialitäten:

— Erstellung von Angebots-Unterlagen

— Erstellung von Angebots-Vergleichen

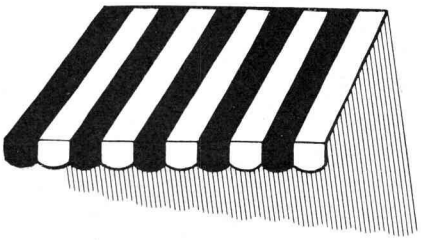
— Periodische Durchführung von Bauabrechnungen (Akkord- und Regiearbeiten)

— Periodische Durchführung interner Betriebskalkulationen für Ingenieur- und Architekturbüros

digital ag

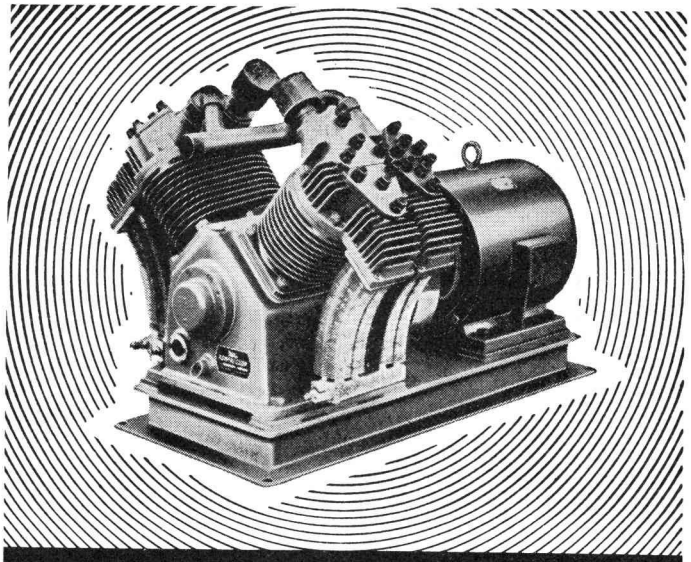
Institut für elektronische Datenverarbeitung
8001 Zürich
Leonhardshalde 21, Tel. (051) 47 73 73

Rolladen Storen



Fabrikation von Rolladen aus Holz, Aluminium, Plastik sowie Lamellenstoren, Sonnenstoren, Jalousieladen, Garagetore.
Sämtliche Reparaturen.

A. Reist
Niklaus-Wengi-Strasse 16
2540 Grenchen SO



HAUG
KOMPRESSOREN

VAKUUMPUMPEN LUFTFILTER FÜR JEDEN ZWECK
FRITZ HAUG AG., MASCHINENFABRIK, ST. GALLEN
AUSSTELLUNG UND VORFÜHRUNG BEI
ERNST HAUSAMANN & CO. ZÜRICH 3/45
UETLIBERGSTRASSE 15

FEUER-FESTE ERZEUG-NISSE

aus Schamotte
Sillimanit, Korund
Karborundum
Leichtqualitäten
Säurebeständige
Erzeugnisse

Steinzeug-
Bodenplatten

TL

TONWERK LAUSEN AG

Entscheidende Vorteile mit Fertigbeton:

- Rationelleres Bauen
- Prompte Lieferungen
- Hohe Qualität
- Gesenkte Installationskosten
- Eigenes Zentrallabor
- Ersatzanlagen
- Spezialdosierungen für Pumpbeton usw.

fertig beton

Für Ihre Lieferung:

Fertigbeton AG, Zürich	Tel. 051 / 48 76 12
Fertigbeton AG, Neftenbach	Tel. 052 / 31 11 79
Fertigbeton AG, St. Gallen	Tel. 071 / 27 16 33
Fertigbeton Hauser, Mülligen	Tel. 056 / 3 22 58
Fertigbeton Ennerberg, Stans	Tel. 041 / 84 17 44
Fertigbeton Lantig, Winterthur	Tel. 052 / 25 36 48

Für Ihre Beratung:
«Holderbank» Kies + Beton AG, Zürich
Telefon 051 / 48 76 12

Frutiger Söhne AG

Frutiger Söhne AG
Thun und Bern

Ingenieure
und Bauunternehmung

Hochbau	Industrie- und Wohnungsbau
Tiefbau	Allgemeiner Tiefbau, Eisenbeton-Brückenbau Entwurf und Bau von Lehrgerüsten, Wasserbau, Rammarbeiten, Stollen- und Kavernenbau
Strassenbau	Schwarzbeläge auf Bitumen- und Teerbasis, Betonbeläge, Spezialbeläge, Bodenstabilisierungen
Spezialarbeiten	Geleisebau Korodur-Hartbetonböden

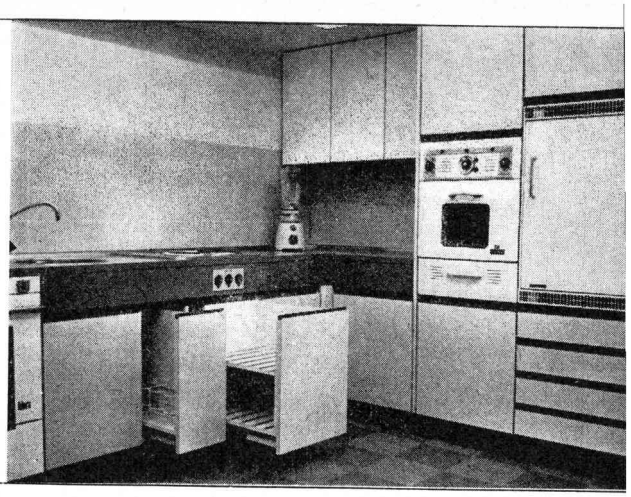
Spezialfabrik neuzeitlicher Kücheneinrichtungen

- nach Mass und Plan
- nach eigenen Entwürfen
- Norm-Küchen
- Küchentische und -stühle

Tödi-Küchen

GABRIEL LUTZ

Rabius GR
Telefon 086 / 7 62 81



fi RISTA Elemente

Wirtschaftlicher armieren mit fi-Rista Elementen armieren

Drahtwerke Fischer & Co.
Reinach AG Tel. (064) 71 15 55

HEER OLTEN

062/5 66 33
Leistungsfähig • Individuell • Seit 1875

Fabrik für
Gelochte Bleche
Streckmetall
HEER-Kabelkanäle (Patent)
Lagergestelle HEER-IDEAL (Patent)
Rationelle Serien-Blecharbeiten
Zuschneiden, Abkanten, Runden, Autogen-, Elektrisch-, Punkt- und Rollenschweissen usw.

KISSLING

Stahlbau - Metallbau - Torbau
Blechpresserei
Kunststoff-Konstruktionen

Hans Kissling AG Bern

Telefon 42 03 22
Lorrainestrasse 17

Original-Finnische SAUNA-Installationen

SWISS INFRA SAUNA

für Private, Institute, Hotels vom Spezialisten

SWISS INFRA SAUNA

Ch. Rossi & Co. AG Küsnacht ZH
Tel. (051) 90 17 55
Verlangen Sie Prospekt

XYLAMON

Gegen alle Schäden durch Bläue, Holzwurm, Hausbock, Schwamm und Fäulnis bewähren sich XYLAMON Imprägnier- und Holzschutzmittel

scheller AG zürich

Postfach 8021 Zürich
Telefon 051 32 68 60

Garten- und Landschaftsgestaltung
Turn- und Sportanlagen, Tennisbau
Spezialität Everplastbeläge für Turn-, Spiel- und Sportplätze
Beratung, Pläne, Ausführung
Auswahlreiche Baumschule

Haggenmacher und Sohn
Gartenbau BSG
8400 Winterthur, Tel. 052 / 22 18 84

WOERMANN

Trennmittel

baut

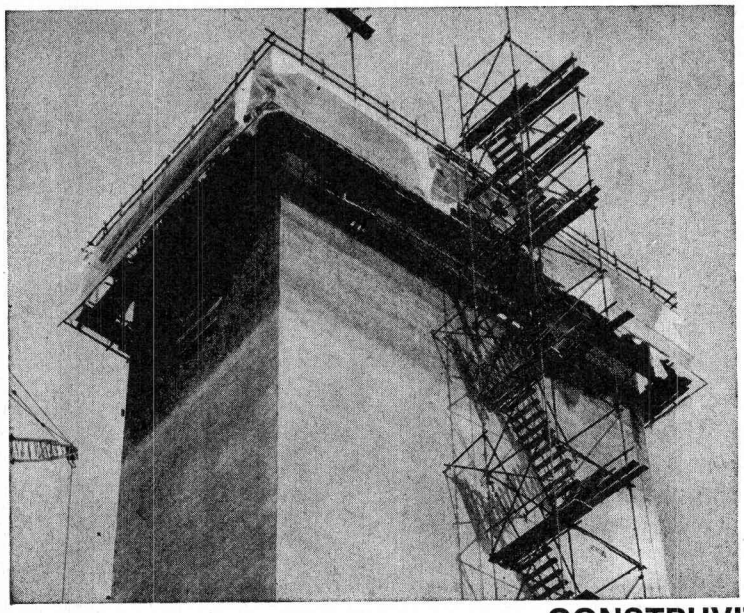
Abbinde-Verzögerer

mit!

Plastifizierungsmittel

Woermann AG
Seestrasse 135

8002 Zürich
Tel. 051 / 23 09 30



Gleitschalung ACROW

Arbeitssparend, zuverlässig und schnell!

Das hydraulisch gehobene Schalungssystem ACROW-Concretor erspart Arbeit, sichert Termineinhaltung und verhilft zu tadelloser Betonqualität.

Photo:
Silo des Minoteries
Bossi frères
Cousset FR

ACROW
CONSTRUVIT

CONSTRUVIT SA, 3250 LYSS, Tel. 032 / 84 24 05

Mobag als Generalunternehmer

Bau-erfahrung?

Erfahrung ist Geld!
Die Mobag hat an über 250 Geschäfts-, Wohn- und Industriebauten reiche Erfahrungen gesammelt. Gute und schlechte. Die guten bietet die Mobag als Generalunternehmer anderen Bauherren an, vor den schlechten möchte sie bewahren.

Drei wichtige Punkte legt die Mobag in jedem Werkvertrag schriftlich fest: Einzugstermin, Werkpreis und Bauqualität werden garantiert.

Verlangen Sie bei der Abteilung für Generalunternehmen der Mobag die informative Broschüre «Die Baufreuden dem Bauherrn – die Bausorgen der Mobag». Sie gibt Auskunft über Möglichkeiten und Leistungen der Mobag als Generalunternehmer.

Mobag

Zürich 7

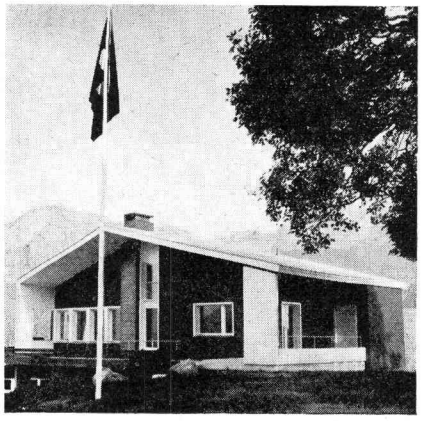
Hauptsitz: Mobag, Hofackerstr. 32, 8029 Zürich, Tel. 051 535500

Lasierende Holzschutzfarben

color xex

Ideal für Fassaden und Innenausbau

Dr. R. Maag AG 8157 Dielsdorf Tel. 051 941255



FRIAG

Bautenschutz

Grundwasser- und Flachdachisolierungen, Abdichtungen

Frank Isolierungen AG **Sihlfeldstrasse 89, 8004 Zürich, Tel. (051) 25 67 92/**

Schützen Sie Ihre Heizung durch unser Phasenüberwachungsgerät

Verlangen Sie unsere genauen Prospekte über Zweck und Wirkungsweise der Phasenüberwachung.
Im weitern bauen wir: Hauptverteilungen für Fabriken, Spitäler, Schulhäuser usw. Experimentiertableaux für Schulen und Labors. Kommandopulte für Maschinenanlagen aller Art, insbesondere für Seilbahnen. Steuerschränke, Tableaux für Baustellen. Maschinensteuerungen (Stark- und Schwachstrom) usw. Phasenüberwachungsgeräte ✠ Patent Nr. 408176.

Hans-Willy Schmid 8708 Männedorf ZH

Schalttafelbau und Konstruktion elektrischer Steuerungen für Stark- und Schwachstromanlagen.
Grubenstrasse 5, Telefon 051 / 74 08 73

A. & K. SCHNEIDER
JONA-RAPPERSWIL

Tel. 055 / 2 47 21
Post: 8645 Jona

Modernste, vollautomatische Sandstrahlanlage

Stahlbau

Stahlhochbau
Hallen- und Industriebauten
Bahn- und Strassenbrücken
Masten, Kranbahnen
Lastschiffe
Pontons für Schwimmbagger

Kesselbau

Oel- und Benzintanks, werk- und platzgeschweisst
Silos für: Sand, Kies, Zement, Kalk, Getreide usw.
Rohrleitungen
Allgemeiner Behälterbau

eingebaute Kleinbildkamera, Belichtung vollautomatisch

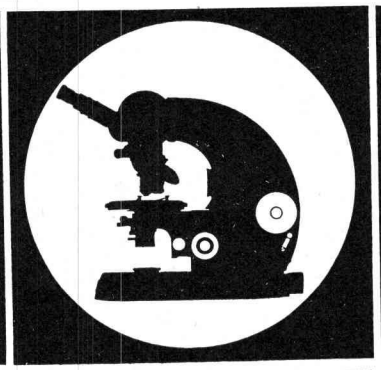
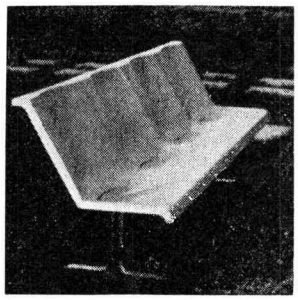


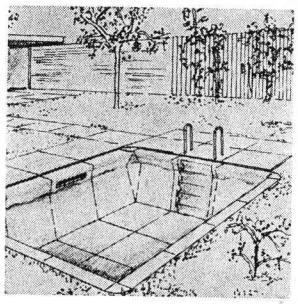
Photo-mikroskop

CARL ZEISS, Oberkochen/Württ. **ZEISS**

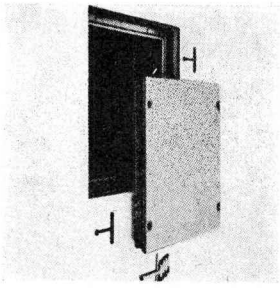
GENERALVERTRETUNG FÜR DIE SCHWEIZ: **GANZ OPTAR AG**: 8001 ZÜRICH · BAHNHOFSTRASSE 40
TELEFON: 051/251675 / BUREAU LAUSANNE: RUE DE BOURG 8 · TELEFON 021/222646



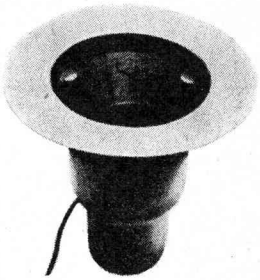
Sitzbank für Anlagen



Schwimmbecken
aus vorfabrizierten Elementen



«unsichtbare» Schachtabdeckung,
normal, gas- und wasserdicht

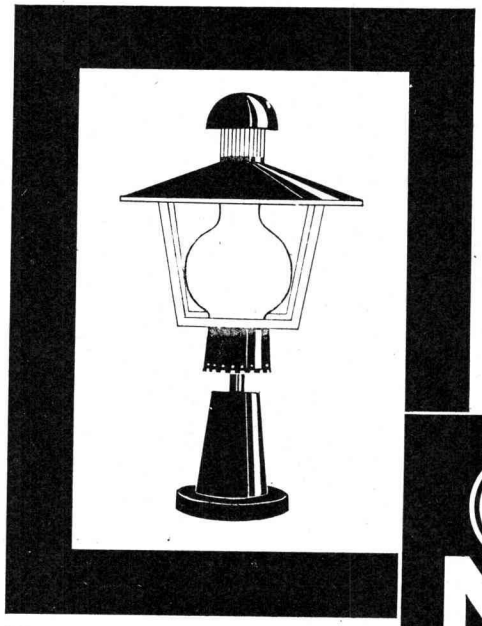


Dachwassereinlauf isoliert
und heizbar

hartmann

ULRICH O. HARTMANN
Kunststoffverarbeitung, Bauelemente
Russikerstrasse, 8320 Fehraltdorf, Telefon 051 / 97 73 49

Besuchen Sie unsere permanente
Ausstellung. Parkplatz vor dem Haus.



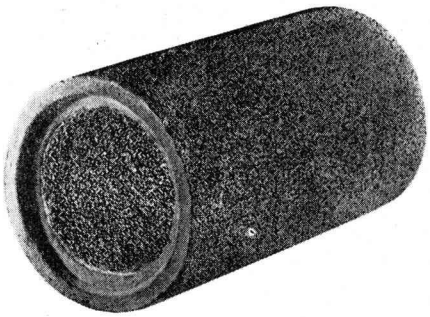
Mit künstlichem Licht verwandeln Sie
den Garten nachts in ein kleines
Zauberreich. BEGA Gartenleuchten
in vielen Formen und Preislagen.

NZ

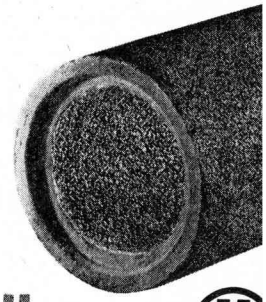
NEUENSCHWANDER & CO
8048 Zürich, Badenerstr. 808
Telefon 051/62 07 04

Qualität Präzisio
Oerlikoner Industrieprodukt
weltweit geschätz

SRO Kugellagerwerke
J. Schmid-Roost AG
Zürich-Oerlikon



Hunziker-
Filterrohre
entwässern das
Erdreich dauernd
wirkungsvoll



A-G HUNZIKER + CIE Baustoff-Fabriken in Zürich, Bern, Brugg, Landquart, Olten und Pfäffikon S

STS Schweiz. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

Adresse: 8004 Zürich, Lutherstrasse 14, beim Stauffacher, Telefon) 23 54 26.

Anmeldung: Mit kombiniertem Anmeldungs-Bewerbungsformular, bei der STS persönlich, schriftlich oder telefonisch angefordert den kann (nur einmal auszufüllen).

Einschreibegebühr: Gratis für Mitglieder STV, S.I.A., G.E.P., AEPL, V. Fr. 10.— für Nichtmitglieder in der Schweiz für 3 Monate; Fr. 3.— eine Einzelstelle.

Vermittlungsgebühr: Gratis für Schweizer Stellen, für Schweizer und sländer mit Niederlassungsbewilligung. 7% eines Monatsgehaltes für ntrollpflichtige Ausländer.

Sprechstunden der STS von Montag bis Freitag von 14.00 bis 18.00 r, Samstagmorgen nur auf spezielle Vereinbarung.

DUSTRIE-ABTEILUNG

3 **Jeune ingénieure-électricien dipl. EPUL ou EPF,** ayant bonnes connaissances en électronique et instrumentation pour l'engineering d'ensemble industriels complexes, faisant appel à des techniques variées. Langues: Français-allemand, bonnes connaissances en anglais. Domicile de travail: Francfort avec déplacements fréquents en Europe. Importante compagnie Française pour sa représentation qui couvre l'Allemagne et les pays de l'est.

1 **Absolvent HTL, Maschinenbau,** mit Schlosser- oder Mechanikerlehre und Betriebspraxis, als **Betriebsleiter-Assistent** für Maschinenunterhalt und Produktion der Gipsindustrie. Unternehmung Basel. *

3 **2 dipl. Ing., evtl. HTL-Absolventen techn. oder chem. Richtung,** mit mehrjähr. Industriepraxis, als Arbeitsinspektoren. Muttersprache Deutsch. Arbeitsgebiet: Gesamte Ostschweiz. Domizil: St. Gallen. Bundesamt Bern. *

3 **Dipl. Masch.-Ing. oder Absolvent HTL,** mit längerer techn. administrativer Praxis, mit Kenntnissen im Walzwerkbau, für technisch-kaufmänn. Tätigkeit als Assistent des Firmainhabers (techn. Beratung, Verkauf, Abwicklung von Aufträgen). Gute Englischkenntn. Amerik. Verkaufsgesellschaft für europäische Schwer- und Werkzeugmasch. im Raum New York.

1 **Elektromechaniker,** mit Praxis, für Unterhalt und Umbau der Maschinen (Fabrikation von Polyäthylen-Beuteln). Anstellungsdauer: mind. 1 Jahr. Anfangskenntnisse der englischen Sprache erforderlich. Fabrik der Verpackungsbranche London.

7 **2 young qualified toolmakers,** having some experience, for toolroom attached to small but modern Press shop. Single men preferred. Working knowledge of English essential. Selected applicants will be interviwed in Zurich. Pressworks in Scottland, applications requested in Engl. on STS-forms.

9 **Absolvent HTL, Elektrotechnik,** zur selbständigen Erledigung von Prüf- u. Forschungsaufgaben. Interessanter, verantwortungsvoller Posten. Organisation in Zürich.

7 **Konstrukteur,** vorzugsweise **Absolvent HTL** oder erfahrener Maschinenzeichner, für Fahrzeugbau u. Fördermittel. Nordwestschweiz. *

5 **Sales Engineer-Filter Systems Sales and Business Development** responsible for applying and selling filter products in Western Europe. Experience in technical sales, field engineering, setting up and starting machinery, experience with US systems, 5-10 years experience in industry. Opportunity for growth to European management level. Languages: English (fluent), French and German. Age: 35-45. US firm in Geneva.

BAU-ABTEILUNG

7184 **Absolvent HTL, Hochbau,** mit mehrjähriger Büro- u. Bauplatzpraxis und Verständnis für wirtschaftl. und soziale Belange für Beurteilung von Projekten im Rahmen der Förderung des Wohnungsbaues und der Wohnungssanierungen in Berggebieten. Muttersprache Franz. od. Italienisch, mit Kenntnis der anderen Landessprachen. Eidg. Verwaltung Bern. *

7182 **Arbeitsvorbereiter** für Massaufnahmen, Aufzeichnen, Materialauszüge. Fensterfabrik in nordschweiz. Stadt.

7134 **Absolvent HTL, Tiefbau, oder qual. Tiefbau-Eisenbetonzeichner,** für Planbearbeitung im allgem. Hoch- u. Tiefbau. Ing.-Büro Biel. *

7132 **2 Architekten ETH/EPUL,** mit einigen Jahren Praxis, zur Durcharbeit von Bausystemen und zur Projektierung. Eintritte: 1. 7. 67, evtl. früher. **Absolvent HTL, Hochbau,** mit Praxis, womöglich in Schulhaus- od. Laborbau, für Ausbau u. Einrichtungen von Grossbauten. **3 bis 4 Hochbauzeichner,** mit Praxis, für Planbearbeitung von Grossbauten ohne Bauführung. Eintritte: 1. 7. 67. **Hochbauzeichner,** mit Freude an administrativen Arbeiten, f. allg. Bürotätigkeit. Planungsbüro f. kommunale Grossüberbauung Zürich.*

7122 **Eisenbetonzeichner** für Bürotätigkeit. Ing.-Büro Schaffhausen.

7068 **Jüngerer Absolvent HTL, od. qual. Hochbauzeichner,** mit mehrjähriger Praxis, für Anfertigung der Ausführungspläne eines grossen Bauvorhabens (keine Wohnbauten). Arch.-Büro Nähe Basel.

7030 **Architecte diplômé, diplômé ETS (ou dessinateur qualifié)** ayant pratique. Bureau d'architecte à Neuchâtel.

6298 **Dipl. Bauingenieur, evtl. Absolvent HTL,** mit Praxis, als Statiker für Eisenbeton- und Stahlbau. **Eisenbetonzeichner** für allgem. Büroarbeiten. Ing.-Büro für Hoch- und Tiefbau Basel.

7180 **Absolvent HTL, Hochbau oder qualifizierter Hochbauzeichner,** möglichst mit Praxis für Projektierung, Ausführung und Kostenvoranschläge von Mehrfamilienhäusern. Eintritt: 1. 7. 67. Kleineres Architekturbüro in nördlicher Vorortsgemeinde von Zürich. *

7178 **Plusieurs dessinateurs(-trices) en génie civil et en béton armé** pour travaux de bureau variés. Bureau d'ingénieur à Lausanne.

7176 **Bauingenieur (TH- oder HTL-Absolvent)** für Spezialarbeiten Tiefbau für späteren Einsatz in Südamerika. Vorherige Ausbildung erfolgt bei verschiedenen Firmen in Europa während 6 bis 24 Monaten. Gute Aufstiegsmöglichkeiten zum Filialleiter. Spanisch- und andere Sprachkenntnisse erwünscht. Unternehmen in Zürich.

7174 **Ingénieur civil (formation polytechnique ou ETS)** pour travaux spéciaux (sondages, injections, pieux, parois, ancrages etc.) en France. Stage de formation possible au chantier et au bureau d'étude. Connaissance parfaite de la langue française exigée. Entreprise à Zurich.

7172 **Stahlbau-Ingenieur (TH- od. HTL-Absolvent)** für Plan- und Offertenabteilung. Englische Sprache erforderlich. Amerikanische Firma in Luzern.

7170 **Dipl. Bauingenieur,** mit mehrjähriger Praxis, als Mitarbeiter in kleineres Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau. Spätere Uebernahme möglich. Industrieort Nähe Zürich. *

*) Aus Kontingentsgründen nur für Schweizer oder Ausländer mit schweiz. Niederlassungsbewilligung.

Wichtig: Unsere Wochenliste enthält jeweils nur einen **kleinen Teil** der bei uns angemeldeten Stellen.

Sie suchen . . . . . ihn? . . . sie?

Stellen- und Gelegenheitsanzeigen **Tarif**

Ermässigte Tarifpreise ohne Rabatt für Wiederholungen

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 475.—	1/4 Seite 185 x 60 mm / 90 x 128 mm Fr. 118.90	1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 39.50
1/2 Seite 185 x 128 mm / 90 x 259 mm Fr. 237.50	1/6 Seite 185 x 40 mm / 90 x 84 mm Fr. 79.—	1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 29.70
1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 158.—	1/8 Seite 185 x 28 mm / 90 x 60 mm Fr. 59.40	1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 19.75

Chiffregebühr Fr. 1.50
Stellengesuche werden nur schriftlich und gegen Voreinzahlung des Betrages entgegengenommen (ausser von Mitgliedern des SIA)

Anzeigenschluss: Donnerstag abend der Vorwoche
Anzeigenverwaltung: Mosse-Annoncen AG, 8001 Zürich, Limmatquai 94, Tel. (051) 47 34 00, Postcheck 80-1027
Telefon Filiale Basel: (061) 24 39 85

25jähriger Hochbauzeichner mit abgeschlossener Lehre sucht zur Weiterbildung als späterer Bauführer Stelle als

Hilfsbauführer

Eintrittsmöglichkeiten Anfang August. Bauplatzpraxis vorhanden. Kenntnisse in Französisch und Englisch (Gymnasiumbildung). Zurzeit besuche ich den Bauführerkurs der ITA in Zürich jeden Samstag.

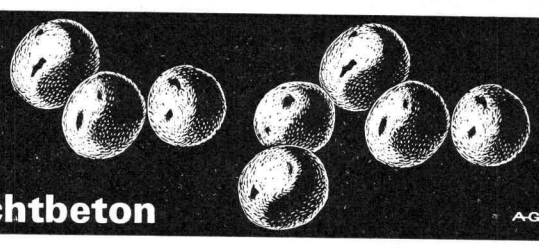
Antworten sind erbeten unter Chiffre Y 52900 Q an Publicitas AG, 4001 Basel.

Architekt

in ungekündigter Stellung, mit Hochschuldiplom der ETH und neunjähriger Erfahrung auf vielen Gebieten des Bauwesens, sucht entwicklungsfähige Position bei Architekten oder Unternehmer in Zürich und Umgebung.

Offerten erbeten unter Chiffre ZN 725 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Leca®



Preis ab Werk Olten
Fr. 34.–/m³

Zuschlagstoff für Leichtbeton

AG HUNZIKER + CIE

Wir sind ein in der Region Bern tätiges grosses Architekturbüro (ca. 50 Mitarbeiter). Die Leitung der verschiedenen Abteilungen liegt in den Händen qualifizierter Fachleute. Der Auftragsbestand erfordert nun einige Mitarbeiter, die bereit wären, sich für die Ausführungs- und Detailplanung, den Entwurf oder die Bauführung zu spezialisieren.

Wir stellen uns vor, dass folgende Aufgaben übernommen werden müssten:

Bauführer

Kostenvoranschlag, Bauleitung, Abrechnung

Architekt oder Hochbautechniker

Entwerfen von interessanten Hochbauprojekten oder Betreuung der Detailplanung mit einem Mitarbeiterteam

Hochbauzeichner

Bearbeitung der Ausführungs- und Detailpläne

Für diese Arbeiten suchen wir somit Baufachleute mit den nötigen Voraussetzungen und dem Willen, sich für diese Aufgaben zu spezialisieren.

Geeigneten Bewerbern bieten wir eine sehr interessante Dauerbeschäftigung mit Aufstiegsmöglichkeit.

Wenn Sie glauben, dass Ihnen ein solcher Posten liegen würde und Sie bereit sind, sich gründlich einzuarbeiten, so schreiben Sie uns bitte. Nennen Sie auch Ihre Ansprüche und geben Sie uns sachdienliche Unterlagen, die wir selbstverständlich vertraulich behandeln.

Chiffre J 120713 an Publicitas AG, 3001 Bern.

Erfahrener Architekt / Bauführer übernimmt

Bauführungen

für grössere Bauten im Kanton Aargau und anschliessenden Gebieten. Anfragen unter Chiffre ZJ 18652 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Gesucht auf Architekturbüro im Berner Oberland

Architekt-Techniker HTL
sowie
Hochbauzeichner – Bauführer

für die Bearbeitung vielseitiger Bauaufgaben. Initiative und begabte Bewerber mit neuzeitlicher Gesinnung wollen sich melden unter Chiffre ZB 18463 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Gesucht in mittelgrosses Architekturbüro Nähe Zürich, jungen, gut ausgebildeten

Bautechniker-Bauführer

Wir erwarten von unserem zukünftigen Mitarbeiter einwandfreien Charakter, Initiative, Sicherheit in Planbearbeitung und Bauführung sowie angenehme Umgangsformen. Gutes Arbeitsklima, interessante Beschäftigung, Personalfürsorge und zeitgemässe Entlöhnung werden geboten.

Wir sind ein gut fundiertes Büro und können eine entwicklungsfähige Dauerstelle gewährleisten.

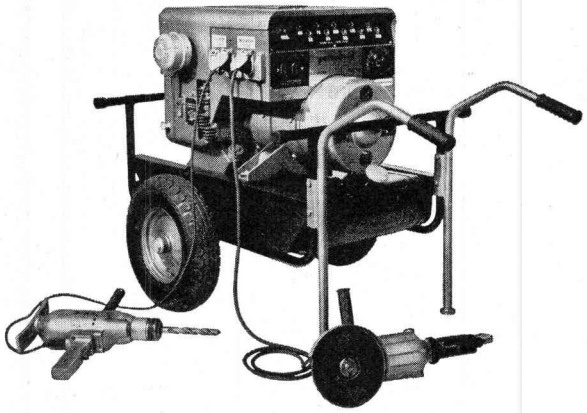
Gerne erwarten wir Ihre Offerte unter Chiffre OFA 4640 Zk an Orell Füssli-Annoncen AG, 8022 Zürich.

compriband

für alle Fugendichtungen

normal oder selbstklebend schwarz oder grau

Generalvertretung
ROGER FREY, dipl. Ing. ETH
8039 Zürich Beethovenstrasse 47
Tel. 051-23 33 64



Gleichstrom bis 200 Ampère
Wechselstrom 3,5 kW / 220 V

Für Unterhalt und Reparaturen Ihrer Baumaschinen auf dem Bauplatz

portaweld

vom elektrischen Ortsnetz unabhängig

SCHWEISSEN
BOHREN
SCHNEIDEN
BELEUCHTEN

Mietmaschinen erhältlich

AKSA AG 8116 Würenlos

Ingenieurbüro Tel. 056 / 3 56 43 bei Baden

Die eidg. Bauinspektion IV in Zürich sucht zu möglichst baldigem Eintritt einen

dipl. Architekten ETH oder Architekt-Techniker HTL

als Mitarbeiter des Chefs.

Einem guten Entwerfer mit Organisationstalent und Verhandlungsgeschick bietet sich eine sehr vielseitige und interessante Tätigkeit.

Dauerstelle mit Pensionsberechtigung, zeitgemässer Besoldung, angenehmen Arbeitsbedingungen, guten Aufstiegsmöglichkeiten.

Handschriftliche Bewerbungen mit Bildungsgang, Foto sowie Angaben über die bisherige Tätigkeit, Gehaltsanspruch und Referenzen sind erbeten an die

EIDG. BAUINSPEKTION IV
Postfach, 8023 Zürich

Grosses, angesehenes Baugeschäft in Basel sucht einen qualifizierten

Bautechniker-Bauführer HTL

zur Uebernahme selbständiger Aufgaben in leitendem Stab.

Gewünscht wird: Breites technisches und allgemeines Wissen aufgrund von Erfahrungen im Wohn- und Industriebau, Sinn für Organisation und Personalführung, unternehmerisches Denken. Kaufmännisches Flair und Initiative. Sicherheit in Ausmass und Abrechnung.

Geboten wird: Gehobene Position mit zeitgemässen, ausgebauten Sozialleistungen. Auf Wunsch kann eine preisgünstige Wohnung vermittelt werden.

Interessenten werden gebeten, ihre Offerte mit Lebenslauf und Zeugnisabschriften unter Chiffre B 8471 Q an Publicitas AG, 4001 Basel, zu senden.

LIENHARD SOHNE AG

Innenausbau
Bauschreinerei
Möbelschreinerei
Harmonikatüren
Holzetuis

8038 Zürich
Albisstraße 131
Tel. (051) 45 12 90

Harmonikatüren

in jeder
gewünschten Holzart
und Ausführung

Architekturmodelle

Greth Schmalzl

Wabern / Bern
Quellenweg 17
Tel. 031 / 54 13 20

Für die Bearbeitung interessanter Projekte suche ich einen jüngeren

Hochbautechniker

möglichst mit einigen Jahren Praxis, der in der Lage ist, innerhalb eines Teams selbständig und zuverlässig zu arbeiten. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung möglich. Dauerstelle. Angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche, gute Sozialleistungen, zeitgemässes Salär.

WERNER STUECHELI, dipl. Architekt BSA/SIA
Genferstrasse 6, 8002 Zürich, Telefon 051 / 23 86 13

Gemeinde Uster **Stellenausschreibung**

Beim Bau- und Vermessungsamt der Gemeinde Uster ist die Stelle der

leitenden Sekretärin

möglichst bald zu besetzen.

Wir bieten selbständige, interessante Arbeit, Fünftagewoche, gute Entlöhnung mit Aufstiegsmöglichkeit, Pensionskasse oder Sparversicherung.

Handschriftliche Bewerbungen mit den nötigen Unterlagen sind bis **19. Juni 1967** an das Bau- und Vermessungsamt, Bahnhofstrasse 17, 8610 Uster, zu richten. Nähere Auskunft durch den Gemeindeingenieur (Telefon 051 / 87 45 11).

Grössere Hoch- und Tiefbauunternehmung in Zürich sucht etwa 30- bis 35jährigen

dipl. Baumeister oder dipl. Hochbautechniker als Bauführer

für Kalkulation, Arbeitsvorbereitung, selbständige Führung von Baustellen, Ausmass und Abrechnung.

Wir setzen voraus: Vielseitige Bauplatzerfahrung, Organisationstalent, Gewandtheit im Umgang mit Bauherren, Architekten und Belegschaften.

Bewerbern, die diese Voraussetzungen erfüllen, bieten wir entsprechend salarierte Dauerstelle.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind erbeten unter Chiffre ZD 4919 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Grösseres Industrieunternehmen in der Nordostschweiz sucht einen **Ingenieur** als

Fachmann für Kläranlagen

Die Tätigkeit umfasst technische Beratung intern und extern, Mitarbeit bei der Gewinnung neuer Kunden, Pflege der Verbindungen mit Hochschulinstituten und Behörden, Projektierung und Konstruktionsarbeiten, Beaufsichtigung der Versuchsarbeiten im eigenen Werk.

Voraussetzungen sind abgeschlossenes Studium (ETH evtl. HTL) und wenn möglich Vorbildung im Wasser- oder Baufach, Kontaktfähigkeit, gepflegte Umgangsformen und die Bereitschaft, bei der Planung und Verwirklichung eines neuen Produktionszweiges mitzuwirken. Alter: 28 bis 38 Jahre.

Einarbeitung ist gewährleistet.

Offerten sind erbeten unter Chiffre OFA 264 W an Orell Füssli-Annoncen AG, 8022 Zürich.

seit 1843

GEBR WAGNER

Dampfkessel + Heisswasserkessel

jeder Grösse + für jeden Zweck

provap

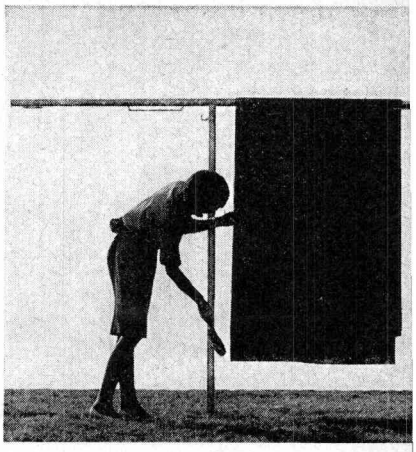
Vertretung und Service:

PROVAP AG (031) 501255
Dampfkessel und Apparatebau
3202 Frauenkappelen bei Bern

fenlos verstellbar

s des Standrohrs, von
ntief bis über Kopfhöhe,
ur der Gölz-Wäsche-
m «Seilspinne». Ein neuer

Prospekt orientiert Sie ausführlich über seine vielen weiteren Vorteile, über unsere Wäschehängen und Teppichklopfanlagen. Verlangen Sie ihn unverbindlich bei



-Metallbau
chstrasse 5, 8003 Zürich
fon 051 33 44 20

GÖLZ

Junger Eisenbetonzeichner

sucht in Zürich auf 1. August eine Stelle in Ingenieurbüro für Kläranlagen und Tiefbau.
Offerten an André Lanz, Hof Travos, 7260 Davos Dorf.

Tüchtiger, selbständiger

Bautechniker – Bauführer

34 Jahre, Schweizer, sucht verantwortungsvollen Arbeitsplatz; versiert in allen vorkommenden Architekturarbeiten. Arbeitsort: Nordschweiz, Tessin oder Italien. Zuschriften sind erbeten unter Chiffre ZG 721 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Politische Gemeinde Wattwil

In unserer Gemeinde ist die Stelle des

Leiters des Gemeindebauamtes

neu zu besetzen.

Wir suchen einen initiativen Baufachmann, in dessen Aufgabenbereich insbesondere die Bauleitung gemeindeeigener Bauten aller Art, die Projektierung von Gemeindestrassen und Kanalisationen, die Behandlung von Baugesuchen usw. gehören.

Anforderungen: Ausbildung als Bautechniker (HTL) oder andere gleichwertige Ausbildung in Richtung Tiefbau; Erfahrungen im Hochbau erwünscht; einige Jahre Praxis in ähnlicher Tätigkeit sowie Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Verkehr mit Behörden und Privaten.

Wir bieten: Dauerstelle mit Pensionsberechtigung, sehr gute Besoldung, neu eingerichtete Büroräumlichkeiten.

Handschriftliche Anmeldungen mit Angaben über Ausbildung, bisherige Tätigkeit usw. sind bis 15. Juni 1967 an das Gemeindeamt Wattwil erbeten.

Wattwil, den 1. Juni 1967 **Der Gemeinderat**

Für Fondsleitungsgesellschaft mit Sitz in Olten suchen wir einen jüngeren, qualifizierten

Bauführer / Bautechniker

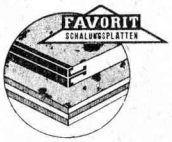
Aufgabenkreis:
Ueberwachung und Kontrolle der in der ganzen Schweiz verteilten Bauvorhaben in bezug auf Planung, Ausführung und Abrechnung.

Verlangt werden:
einige Jahre Praxis; selbständig, initiativ und arbeitsam. Fahrausweis.

Geboten werden:
Fünftagewoche, Personalfürsorge, Spesenentschädigung, angenehmer Mitarbeiterstab; bei Eignung Dauerstelle.

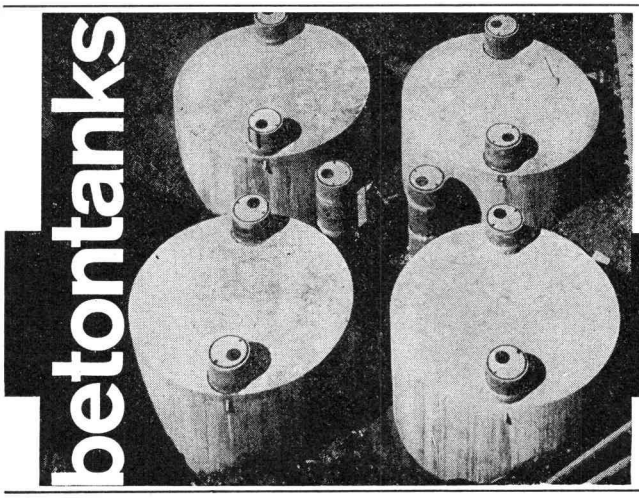
Stellenantritt:
per sofort oder nach Vereinbarung.

Richten Sie bitte Ihre Offerte mit Lebenslauf, Foto, Referenzen und Gehaltsanspruch an:
VERA Treuhand- und Verwaltungs AG
Konradstrasse 31, 4600 Olten, Tel. 062 / 5 99 44



Rationalisieren auch Sie Ihren Betrieb mit
Favorit-Schalungsplatten
Treten Sie mit uns in Kontakt, wir zeigen Ihnen ein Lieferprogramm, das überzeugt!

Holzbauwerke Kindle, 9495 Triesen, Telefon 075 / 2 15 08



spezialauskleidung seit 40 jahren erprob

Ausführung nach den neuesten Richtlinien des Eidg. Amte für Gewässerschutz, Bern

tankbau otto schneider zürich

frohburgstr. 188 zürich 6 telefon 051 - 26 35 0

Gesucht

tüchtiger Eisenbetonzeichner

(auch Ausländer)

für gutbezahlte Dauerstelle.

Hans Frei & Co., Ing.-Büro SIA, Schulhausstr. 55, 8002 Zürich

Gesucht nach Graubünden bestausgewiesener

Bautechniker-Architekt

mit Praxis und Erfahrung vom Entwurf bis Bauabrechnung und Bauführung. Alter ca. 28—35. Bei Eignung für qualifizierten Mitarbeiter (Schweizer) spätere Interessen-Beteiligung oder Uebernahme des Büros nicht ausgeschlossen. Handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre ZJ 18626 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

GRUNER & JAUSLIN **suchen qualifizierte Mitarbeiter**
INGENIEURE SIA MUTTENZ

Dipl. Bauingenieur

mit Erfahrung in Industriebau, modernen Baumethoden, Netzplantechnik, und vertraut mit den neuen Berechnungsmethoden.

Zur Uebernahme selbständiger Aufgaben in leitendem Stab

Dipl. Bauingenieur

der sich in neue Gebiete einarbeiten möchte und sich für Projektieren und Konstruieren mit verschiedenen Baustoffen interessiert

Für die Bearbeitung von Einzelobjekten (Hochbau, Brückenbau)

Eisenbetonzeichner

mit Interesse an Planbearbeitung, Baukontrollen, Ausschreibungen und Abrechnungen.

Für die Mitarbeit in kleineren Teams (evtl. in Bauleitung)

Wir bieten vielseitige, selbständige und interessante Tätigkeit mit Entwicklungsmöglichkeiten bei modernen, aufgeschlossenen Arbeitsverhältnissen und guten Bedingungen.

GRUNER & JAUSLIN
Ingenieure SIA 4132 Muttenz
Tel. 061 / 53 11 96

TREPPEN und BODENBELÄGE in HARTKUNSTSTEIN

OTTO GAMMA KG. 8038 ZÜRICH

Aquarex

Fugenbänder
Beton- und Mörtelzusätze

Polyrex AG

Grünhaldenstrasse 6 8050 Zürich
Tel. 051 48 79 03 Chemische Baustoffe

Wir suchen

jüngeren dipl. Bauingenieur

für die Bearbeitung von interessanten Bauaufgaben im Brücken-, Industrie- und allgemeinen Hochbau. Eine vielseitige Tätigkeit in einem Team von erfahrenen und befähigten Mitarbeitern wird Sie, als an statischen und konstruktiven Problemen interessierten Ingenieur, sicher befriedigen. Für Ihre weitere berufliche Laufbahn könnten Ihnen unsere vielseitigen internationalen Verbindungen nützlich sein. Wir freuen uns auf Ihren telefonischen Anruf oder vorzugsweise eine schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen.

Ingenieurbüro M. R. Ros
Sophienstrasse 16, 8030 Zürich, Telefon 051 / 47 51 00

Junger

Eisenbetonzeichner

dreijährige Praxis in Hoch- und Brückenbau, sucht neuen Wirkungskreis. Stadt Zürich oder nähere Umgebung. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZL 719 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Wir sind ein grösseres beratendes Ingenieurunternehmen in der Nordwestschweiz und suchen für den Ausbau unserer Auslandabteilung einen erfahrenen

dipl. Bauingenieur ETH / EPUL

Wir erwarten Auslanderfahrung (möglichst Uebersee) und mehrjährige Tätigkeit im Wasser- und Strassenbau sowie im allgemeinen Tiefbau.
Wir bieten eine entwicklungsfähige, selbständige Stelle mit angenehmen Arbeitsbedingungen. Bei entsprechender Eignung ist die Beförderung zum Abteilungsleiter vorgesehen. Detaillierte Offerten sind zu richten unter Chiffre 5397 an Mosse-Annoncen AG, Postfach, 4001 Basel 1.

hospital-plan

Die **HOSPITAL-PLAN-AG** sucht zum weiteren Ausbau ihres Teams

Hochbautechniker HTL

für die Einrichtungsplanung von Spitälern und Bearbeitung von Innenausbaudetails.

In- und Auslandprojekte, etwa 14 000 Krankenbetten.

Abwechslungsreiche, selbständige Planungstätigkeit.

Bewerber mit Erfahrung in der Ausführung von Spitalbauten erhalten den Vorzug.

HOSPITAL-PLAN AG

Ingenieurbüro für koordinierte medizinisch-technisch-betriebsorganisatorische Spitalplanung

Bünishoferstrasse 295, 8706 Feldmeilen ZH
Telephon (051) 73 30 51

NEON-LICHT AG

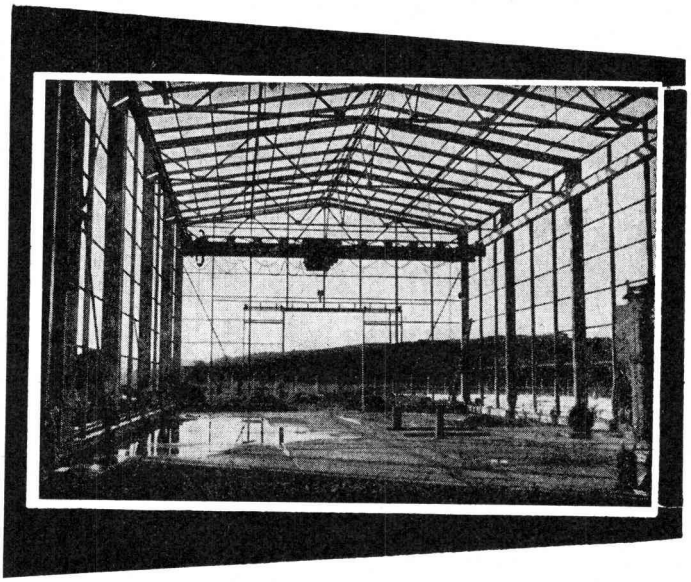
überall

bekannt für:
gediegene und werbewirksame **Lichtreklamen, Neonschriften, Transparente.** Dekorative **Eingangs-** und **Innenbeleuchtungen.**
Beratung und Offerten kostenlos
Hauptsitz: 8049 Zürich
Limmattalstr. 340 Tel.: 051 / 56 84 44

Filialen in: Basel, Bern, Biel, Chur, Ebikon-Luzern, Genève, Lausanne, Locarno, Lugano, Rohr-Aarau, St. Gallen, Sion

Architekturmodelle

Tadellose Ausführung in Plexiglas und Holz
R. Weingart, 8706 Meilen ZH Tel. 73 16 47, Privat 90 26 13



Stahlhochbau Behälter Schlosserei
Brückenbau Silos Metallbau
Ingenieurbureau

PREISWERK & ESSER

Schönaustr. 10
Basel Tel. (061) 32 46 88

In unser Bau- und Studienbüro suchen wir für Projektierung und Bauleitung

dipl. Bauingenieur ETH

Grössere Werkausbauten (Pumpwerke, Reservoire und Filteranlagen) bieten ein vielseitiges und interessantes Tätigkeitsfeld.

Handschriftliche Bewerbungen sind mit den üblichen Angaben und Unterlagen bis **24. Juni 1967** erbeten an die

Wasserversorgung der Stadt Zürich
Postfach, 8023 Zürich 1

Verkaufsgesellschaft für Spezialprodukte im Baufach
sucht für die Bearbeitung interessanter Fragen von aktueller Bedeutung

technischen Mitarbeiter im Aussendienst

dem die Betreuung der Kundschaft in den Kantonen Graubünden, Tessin und teilweise angrenzenden Gebieten anvertraut werden kann.

Wir bieten:
— Gründliche Fachausbildung
— Bei Eignung gut honorierte Dauerstelle
— Spesen- und Autoentschädigung
— Gut ausgebaute Personalversicherung
— Angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche

Wir wünschen:
— Technische Ausbildung im Baufach (Bautechniker/Bauführer/Bauzeichner)
— Initiative, Selbständigkeit
— Gute Umgangsformen, einwandfreien Charakter
— Sinn für Zusammenarbeit
— Sprachen: Deutsch und Italienisch (evtl. italienische Muttersprache)

Bewerber, die sich für eine abwechslungsreiche, ausbaufähige Stelle interessieren, senden ihr Angebot mit lückenlosen Angaben über Ausbildung, bisherige Tätigkeit, Referenzen und Gehaltsanspruch sowie einer Foto unter Chiffre 81568-31 an Publicitas AG, 8021 Zürich.

Gesucht auf Ingenieurbüro

dipl. Tiefbautechniker

für selbständige Projektierung und Bauleitung auf dem Gebiete des Strassen- und Wasserbaues;

dipl. Tiefbautechniker

für Projektierungen und Bauleitungen auf dem Gebiete des Kanalisationswesens und der Abwasserreinigung.
Initiativen Bewerbern biete ich eine interessante und abwechslungsreiche Stelle.

Offerten mit den üblichen Angaben sind zu richten an das
Ingenieurbüro J. MOGGI
dipl. Bau.-Ing. ETH/SIA
8590 Romanshorn, Grünaustrasse 1

Ingénieur civil EPF

(35 ans) bilingue français-allemand, anglais, espagnol, italien. Expérience problèmes direction-organisation-gestion. Très dynamique. Facilités contacts humains. Pratique dans entreprise et bureau d'études. Suisse, Europe et Outre-Mer. Actuellement en mission en Amérique du Sud, rentrée prévue pour fin juillet 1967.

Recherche contacts avec société ayant activité internationale en vue intégration dans équipe direction. Ecrire sous chiffres L 22596-3 à Publicitas SA, 1000 Lausanne.

ELEKTRO-WATT INGENIEURUNTERNEHMUNG AG

sucht

dipl. Bauingenieur

Aufgabengebiet:
Studien und Projektierungsarbeiten im allgemeinen Tief- und Strassenbau (Nationalstrassenbau).

Anforderungen:
Einige Jahre praktische Erfahrung in Projektierung und Ausführung von Strassen und Kunstbauten. Fähigkeit der weitgehend selbständigen Bearbeitung grösserer Projekte.

Wir bieten:
Vielseitige und interessante Tätigkeit bei fortschrittlichen Anstellungsbedingungen.

Interessenten wollen sich bitte mit den üblichen Unterlagen melden beim

Personalbüro der
ELEKTRO-WATT, Ingenieurunternehmung AG
Postfach, 8022 Zürich, Telefon 051 / 23 76 41

Auf Wunsch wird ein Anmeldeformular abgegeben.

Bauzeichner, angel., 31 Jahre alt, verheiratet, mit abgeschlossener Maurerlehre und Praxis, sucht auf 1. Oktober entwicklungsfähige Stelle als

Hilfsbauführer — Bauzeichner

in Bauunternehmung im Raume Luzern—Innerschweiz. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZK 717 an Mosse-Anoncen AG, 8023 Zürich.

Ingenieur-Techniker HTL

Schwede, mit mehrjähriger Praxis als Statiker und Konstrukteur, davon die letzten zwei Jahre in der Schweiz, sucht neuen Wirkungskreis.
Offerten sind erbeten unter Chiffre M 72050 an Publicitas AG, 3001 Bern.

Gesucht
auf **Architekturbüro** BSA/SIA in Zürich 7:

Architekt-Techniker HTL und Hochbauzeichner

wenn möglich mit einigen Jahren Praxis.

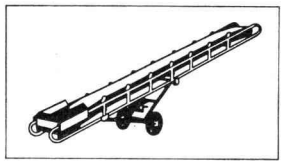
Offerten sind erbeten mündlich (Telefon 051 / 47 18 57) oder schriftlich unter Chiffre ZH 4945 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

BIESSER FENSTER
Maihofstr. 95 Luzern Tel. 041-6 35 35

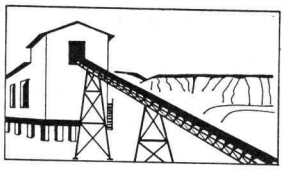
Architekturmodelle
in Gips, Holz, Plexiglas
termingerecht und in
tadelloser Ausführung

Architekturmodelle

Zaborowsky & Schalk
Neumarkt 10, Zürich 1
Tel. 34 22 16



ROTZINGER FÖRDERANLAGEN
KAISERAUGST b. BASEL Tel. 061 / 81 27 31



Förderbänder Rollenbahnen Elevatoren Kreisförderer Hebetische Transport- und Hubgeräte

Vermessungs- und Tiefbauzeichner

sucht möglichst selbständige Stelle in Ingenieurbüro, evtl. Bauunternehmung in Solothurn oder Umgebung. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZJ 724 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Tiefbauzeichner

(24) mit Praxis im allgemeinen Tiefbau: vorwiegend Strassenbau, Kanalisation sowie Absteckungs- und Aufnahmearbeiten, Baukontrollen, sucht entsprechenden neuen Wirkungskreis. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZT 18648 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Bauunternehmung sucht tüchtigen

Bauführer

Interessenten, die über gründliche praktische Grundlagen mit gutem Organisationstalent verfügen, richten ihre Offerte an

P. Imperiali & Co. AG, Bauunternehmung
3294 Büren a. A., Telefon 032 / 81 24 24

Ingenieur-Techniker HTL

in ungekündigter Stelle sucht sich zu verändern. 1 Jahr Praxis in Eisenbeton, Hochbau. Offerten unter Chiffre Q 12238-23 an Publicitas AG, 6002 Luzern.

MGB MIGROS-GENOSSENSCHAFTS-BUND ZÜRICH

Ingenieur-Techniker HTL (Hochbau)
Hochbauzeichner(in)

Die Bauabteilung der Dachorganisation der Migros-Gemeinschaft befasst sich mit dem Neubau und der Umgestaltung von Geschäftshäusern, Migros-Filialen, Betriebszentralen und Fabriken. Zur Ergänzung des Teams unserer Hochbauspezialisten suchen wir

Ingenieur-Techniker HTL (Hochbau)
Hochbauzeichner(in)

Wir offerieren eine selbständige und interessante Aufgabe in kleinem, aufgeschlossenem Team sowie fortschrittliche Arbeitsbedingungen.
Offerten mit Angaben über Ausbildung und bisherige Tätigkeit sind zu richten an den
MIGROS-GENOSSENSCHAFTS-BUND
Personalabteilung
Limmatstrasse 152, 8005 Zürich

MIGROS

Durobeton AG HUNZIKER + CIE
unarmierte Spezialbeton-Rohre
mit Glockenmuffen für Rollringe
und mit Spitzmuffen
Rohre

Als Spezialunternehmung der Eisenbetonbau-Branche mit Auslandfilialen suchen wir einen

Ingenieur-Techniker HTL

Anforderungen:
Sicherer Statiker und Kalkulator mit einigen Jahren Praxis;
gute zeichnerische Fähigkeiten;
Französisch-Kenntnisse erwünscht.

Wir bieten:
Eine selbständige Dauerstelle;
angenehmes Arbeitsklima;
gut ausgebaute, unentgeltliche Personalfürsorge;
interessantes Salär.

Offerten oder telephonische Anfrage erbeten an
Borsari & Co., 8702 Zollikon bei Zürich
Tel. (051) 65 86 55, Dufourstrasse 55
(10 Minuten vom Stadtzentrum entfernt)

Kleineres, gut beschäftigtes Architekturbüro nächst Zürich sucht bestausgewiesenen

Bauführer-Bautechniker

für die Bearbeitung interessanter Bauvorhaben. Für selbständige und initiative Persönlichkeit gut bezahlte Dauerstelle mit vielseitigen Aufgaben. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Offerten unter Chiffre ZV 18612 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Port Autonome de Strasbourg
Dragages et vente de graviers

Travaux de dragage du canal de fuite de l'usine hydro-électrique de Strasbourg, en communication directe avec le Rhin: enlèvement de 1 000 000 à 1 500 000 mètres cubes de graviers, à utiliser par l'entrepreneur à son gré pour vente, chargés sur bateaux ou camions à destination de la France ou de l'étranger.

Appel d'offres = mois de juin 1967.

Passation du marché = mois de juillet 1967.

Achèvement des travaux = 1er octobre 1969.

Les Sociétés désirant recevoir le dossier d'appel d'offres sont priées d'envoyer d'urgence adresse et références au Port Autonome de Strasbourg — 25, rue de la Nuée Bleue, 67-Strasbourg (France) — Tél. (88) 32 36 15.

Sehr gut renommierte, dynamische Strassen- und Tiefbau-Unternehmung sucht

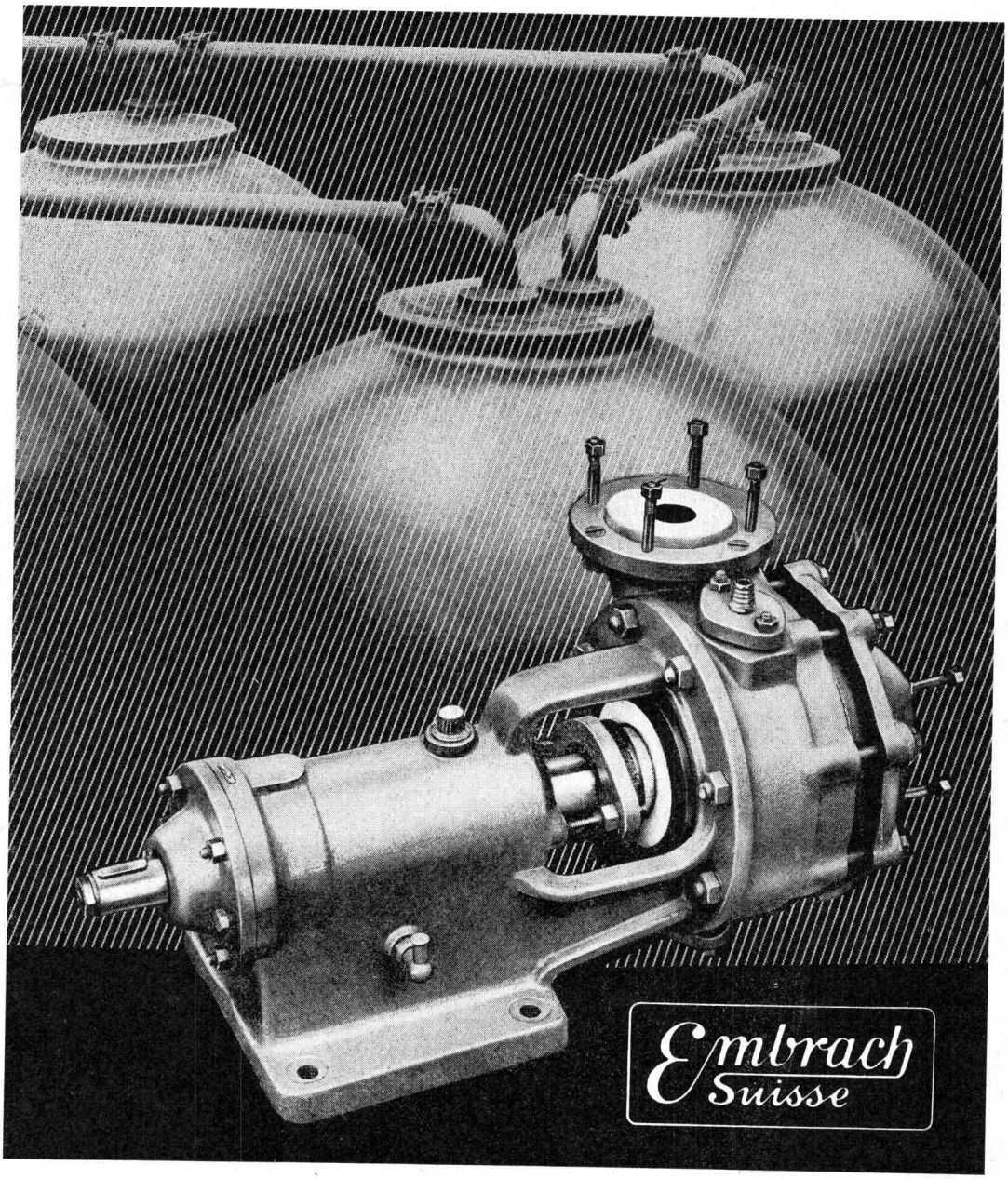
dipl. Bauingenieur ETH als Geschäftsführer

Bewerber für diese Führungsposition sollen unternehmerische Qualitäten besitzen, die in erster Linie auf entsprechenden Persönlichkeitseigenschaften, daneben wenn möglich auch auf einschlägiger Praxis beruhen. Idealalter 35—40 Jahre. Interessenten schweizerischer Nationalität wenden sich zwecks Vereinbarung einer orientierenden Besprechung an den mit der neutralen Kontaktherstellung beauftragten Personalberater.

Die Anonymität der Bewerber bleibt bis zum formellen Einverständnis zur Weiterführung der Verhandlungen nach allen Seiten gewahrt.

INSTITUT FÜR PSYCHOLOGISCHE FORSCHUNG UND BERATUNG

Dr. S. Spörli
Neustadtstrasse 7, 6000 Luzern
041 / 2 16 00
(vorzugsweise Montag bis Freitag von 11 bis 12 Uhr)



Säurebeständige Erzeugnisse

in Steinzeug, Porzellan und Kunststoff

STEINZEUGFABRIK EMBRACH AG, EMBRACH

Tel. (051) 96 23 21

ALBISWERK ZÜRICH A.G.

TELEPHONIE-HOCHFREQUENZ

Edelmetall-Schnell-Kontakt-Relais...

das ideale Schaltglied für die Telephon-Vermittlungstechnik.

Bei der Entwicklung wurde die Zusammenarbeit mit schnellen elektronischen Bau-Elementen besonders berücksichtigt; es ist daher der harmonische Partner der Elektronik.

Kontakte aus einer Palladium-Silber-Legierung garantieren eine hochwertige Sprechwegdurchschaltung.

Einzige bewegte Teile sind die ausserordentlich leichten Kontaktfedern. Daher extrem kurze Schaltzeiten von ungefähr zwei tausendstel Sekunden.

Erschütterungsfreies Arbeiten, keine Teile mit mechanischer Reibung, Geräusche kaum mehr wahrnehmbar.

ALBISWERK ZÜRICH A.G. 8047 ZÜRICH

Vertretungen in Bern, Lausanne und Zürich

Drahtseile

für höchste Beanspruchun

Kabelwerke Brugg AG Tel. 056-411151

BRUGG